



دائرة الإحصاء  
و التنمية المجتمعية  
Department of Statistics &  
Community Development



## الكتاب الإحصائي السنوي

قطاع البيئة والطاقة والبنية التحتية

**Statistic Annual Book**

Environment, Energy & Infrastructure

————— 2020 —————



صاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي  
عضو المجلس الأعلى - حاكم الشارقة

His Highness Sheikh Dr. Sultan Bin Mohammed Al Qasimi  
Member of the Supreme Council and Ruler of Sharjah



سمو الشيخ سلطان بن محمد بن سلطان القاسمي  
ولي عهد ونائب حاكم الشارقة رئيس المجلس التنفيذي

**His Highness Sheikh Sultan Bin Mohammed Bin Sultan Al Qasimi**  
Crown Prince and Deputy Ruler of Sharjah, Chairman of the Executive Council

# Introduction

We are pleased to present to you the 14th issue of Sharjah Annual Statistical Yearbook which is issued by the Department of Statistics and Community Development.

This book contains the statistical data which has been collected in cooperation and coordination with the departments and institutions of the government, the semi-government and the private sectors by the specialized staff of the Department of Statistics and Community Development

The Department is keen to audit, review and verify those data and were coordinated in systematic scientific methods, being the sole official statistical reference authority of Emirate of Sharjah and the source of its official statistical data in all policies and plans for community development, in response to the economic changes that have occurred in the emirate since the past years until the present day, which contributed to economic stability and social balance under the wise leadership of His Highness Sheikh Dr. Sultan bin Mohammed Al Qasimi, Supreme Council member and Ruler of Sharjah

In line with the vision of the wise leadership, The Department of Statistics and Community development is continuously implementing vital projects through field surveys within the emirate of Sharjah.

The content of the book contains three main sectors comprising 26 sections. In addition, the book also contains a variety of charts to illustrate the image variables statistical in an easier capture

The sectoral division method in this version is different from the methods of the previous versions. When the team considered to develop a presentation to be clearer and easier on the readers or the recipients of data on the difference of their positions

In conclusion, The Department of Statistics and Community Development welcomes to receive all the comments and suggestions of our dear readers which can enrich what we have given you to enrich the content of information or develop a way to display data, through the communication with the Head of the Department

Hopefully, this issue shall meet readers' requirements to look at indicators and statistical data of Sharjah Emirates.

In the end, we pray to Almighty God help to guide our steps and grant success to our efforts to serve our beloved Emirate under the wise leadership, and the brilliant guidance of His Highness Sheikh Dr. Sultan bin Mohammed Al Qasimi, Supreme Council member and Ruler of Sharjah.

Allah's peace, mercy and blessings be on you.

# مقدمة الكتاب

يسرنا أن نضع بين أيديكم العدد الرابع عشر من الكتاب الإحصائي السنوي لإمارة الشارقة والذي يصدر عن دائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية.

يتضمن هذا الكتاب بيانات إحصائية تم جمعها بالتعاون والتنسيق مع الإدارات والهيئات والمؤسسات الحكومية وشبه الحكومية والخاصة من قبل كوادر متخصصة بالدائرة.

حرصت الدائرة على مراجعة وتدقيق تلك البيانات وتنسيقها بطرق علمية ممنهجة، كونها المرجع الإحصائي الرسمي والوحيد لإمارة الشارقة ومصدر بياناتها في كل ما يتعلق بسياسات وخطط التنمية المجتمعية، وذلك تلبية للتطورات والمتغيرات الاقتصادية التي طرأت على الإمارة منذ سنوات ماضية وحتى يومنا هذا والتي ساهمت في تحقيق الاستقرار الاقتصادي والتوازن الاجتماعي في ظل القيادة الحكيمة لصاحب السمو الشيخ الدكتور / سلطان بن محمد القاسمي عضو المجلس الأعلى - حاكم إمارة الشارقة حفظه الله و رعاه.

وتماشياً مع رؤية القيادة الرشيدة، تقوم دائرة الإحصاء و التنمية المجتمعية بشكل مستمر بتنفيذ مشاريع حيوية عبر مسوحات ميدانية داخل إمارة الشارقة.

ويتضمن محتوى الكتاب ثلاث قطاعات رئيسية تضم ستة وعشرين قسمًا. إضافة إلى مجموعة من الرسوم البيانية لتوضيح صورة المتغيرات الإحصائية بشكل أسهل.

يتخذ أسلوب تقسيم القطاعات في هذه النسخة أسلوباً مغايراً عن أساليب الإصدارات السابقة، بعد أن ارتأى فريق العمل إلى تطوير طريقة العرض لتكون أوضح وأسهل على القراء أو متلقي البيانات على اختلاف مواقعهم.

وفي الختام ترحب دائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية بتلقي كافة الملاحظات والمقترحات من القراء الأعزاء والتي يمكن أن تثري ما قدمناه لكم في إغناء محتوى المعلومات أو تطوير طريقة عرض البيانات وذلك عبر التواصل مع المركز الرئيسي للدائرة.

أملين أن يلبي هذا الإصدار متطلبات جميع المستخدمين في الإطلاع على المؤشرات والبيانات الإحصائية المتعلقة بإمارة الشارقة.

وفقنا الله جميعاً لما فيه الخير والنفع على إمارتنا الحبيبة تحت القيادة الرشيدة والتوجيهات السديدة حضرة صاحب السمو الشيخ الدكتور / سلطان بن محمد القاسمي عضو المجلس الأعلى - حاكم إمارة الشارقة أعزّه الله وأبقاه..

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

# Symbols

## Explanation of Symbols

°C	Centigrade Temperature
mm	Millimeter
M <sup>2</sup>	Square Meter
M <sup>3</sup>	Cubic Meter
Kwh	Kilowatt Per Hour
Mwh	Megawatt Per Hour
G	Gallon
...	No Data [ Data not available]
[000]	In Thousands
%	Percent
TR	Trace [amount too small to measure]
Mn.	Million
HS	Harmonized System
No.	Number
0	Zero Value
0	Zero, less than a unit
T	Total
M	Male
F	Female
NA\Exc	Not Applicable\Excluded
*	Footnote\Remarks
Max.	Maximum
Min.	Minimum

# الرموز

## تفسير الرموز

°م	درجة الحرارة المئوية
مم	مليمتر
م <sup>2</sup>	متر مربع
م <sup>3</sup>	متر مكعب
ك و س	كيلوواط/ساعة
م و س	ميغاوات/ساعة
...	بيانات غير متوفرة
[000]	الأرقام بالألوف/مقربة لأقرب ألف
%	النسبة المئوية
أثر	كمية هطول مطري قليلة لا يمكن قياسها
0	يوجد بيان ولكن قيمته صفر
0	يوجد بيان ولكن قيمته أقل من وحدة القياس
-	لا ينطبق/مستثنى
*	ملاحظة

# Information on the Emirate

The Emirate of Sharjah is characterized by its geographical extension, as it is the only emirate in the UAE that has a free sea view on the Arabian Gulf from the West Coast and the Gulf of Oman from the East Coast. Sharjah has a long history spanning thousands of years, which is considered the oldest Emirate of the Coast where the first trace of human life was found on the land of the Emirates at Mount Al Faya in the Emirate of Sharjah. The area of Sharjah is 2,590 square kilometers, which is the third among the emirates in terms of size of the area. The emirate is divided into nine municipalities, including Khorfkan, Kalba and Dibba Al-Hisn in the Eastern Province, Al Dhaid, Al Bataeh, Maliha and Al-Madam in the Middle and then Al Hamriyah and Sharjah City in the Western part of the Emirate. In turn, these municipalities are divided into 92 districts. Sharjah has the highest number of suburbs in 25 districts. According to the results of the Sharjah census of 2015 carried out by the Department of Statistics and Community Development, the population of Sharjah City was 1,273,353 people of the total population of all regions of the Emirate of Sharjah 1,405,843 people in the year mentioned.

## Basic Data

Total Area of UAE: 83,600 sq. km.

UAE Population: 9,304,277 million (Federal Competitiveness and Statistics Authority - 2017)

Official Religion: Islam

Official Language: Arabic, with English spoken as the main language of commerce.

Sharjah is the third largest of the seven emirates that make up the United Arab Emirates (UAE) and is the only one to have land on both the Arabian Gulf Coast and the Gulf of Oman. It is an emirate of contrasts where visitors can enjoy a holiday in the sun, discover traditional markets (souks) or visit modern shopping malls, explore the many heritage sites and museums, admire the majestic mosques, stroll around the lagoons, and experience the natural beauty of true Arabian deserts, mountains and seas.

## Geography

The UAE is located on the eastern side of the Arabian Peninsula, bordered to the south and west by Saudi Arabia and to the east by the Sultanate of Oman. The geographic coordinates of the country are 24° 00 North 54° 00 East. The country has coastline on both the Arabian Gulf and the Gulf of Oman. Five of the seven emirates are on the west coast, Fujairah is the only emirate entirely on the east coast and Sharjah is the only emirate with territory on both coasts. The Al Hajar Mountains form a backbone running from the Mussandam Peninsular down through the UAE and into Oman, and rise to over 1,500 meters. Sharjah covers approximately 2,600 square kilometers. In addition to Sharjah city, which lies on the shores of the Arabian Gulf, the emirate has three regions on the scenic east coast; Dibba Al Hisn, Khorfkan and Kalba. Sharjah is a close neighbor to Dubai (it's just a 15 minute drive from the center of Sharjah to Dubai International Airport). Sharjah's location is significant both geographically and historically. The city overlooks the Arabian Gulf coastline that stretches for more than 16 kilometers, consisting of sandy beaches and built up areas. The central region combines lush green oases, with gravel plains and rolling red sand dunes. To the East the emirate reaches the Gulf of Oman coast where the landscape changes to a spectacular rocky coastline backed by impressively high mountains. Historically, the east coast is full of archaeological sites dating back to as early as the 2nd millennium, and forts built by the Portuguese in the 16th century were used to control the spice trade. In more recent times, Sharjah opened the first airport in the region in 1932. The Emirate is located midway between Europe and the Far East and is within 8 hours flying time in either direction.

## Environment

Although Sharjah is in a desert region it is rich in fauna and flora. The coastal and marine environments are full of sea life and a surprising number of creatures inhabit the mountains and wetlands, the tropical plains and dunes.

# معلومات عن الإمارة

تتميز إمارة الشارقة بامتدادها الجغرافي حيث أنها الإمارة الوحيدة في دولة الإمارات التي تطل على الخليج العربي من جهة الساحل الغربي وتطل على خليج عمان من جهة الساحل الشرقي. وللشارقة تاريخ عريق يمتد لآلاف السنين حيث تعتبر أقدم إمارات الساحل فقد تم العثور على أول أثر للحياة البشرية على أرض الإمارات في جبل الفايا بإمارة الشارقة. وتبلغ مساحة الشارقة 2,590 كيلومتر مربع حيث تعد الثالثة بين إمارات الدولة من حيث حجم المساحة. وتتوزع الإمارة على تسع بلديات وتشمل خورفكان وكلباء ودبا الحصن في المنطقة الشرقية، والذيد والبطائح ومليحة والمدام في الوسطى، ومن ثم الحمرية ومدينة الشارقة في الجزء الغربي من الإمارة. وهذه البلديات بدورها تتوزع على 92 ضاحية. وتحظى مدينة الشارقة بأكثر عدد من الضواحي بواقع 25 ضاحية. وبحسب نتائج تعداد الشارقة لعام 2015 والذي نفذته دائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية فقد بلغ عدد سكان مدينة الشارقة 1,273,353 نسمة من المجموع الكلي لعدد سكان جميع مناطق إمارة الشارقة 1,405,843 نسمة في العام المذكور.

## البيانات الأساسية

المساحة الإجمالية لدولة الإمارات العربية المتحدة: 83600 كيلو مترا مربعا.

يبلغ عدد سكان دولة الإمارات العربية المتحدة: 9,304,277 مليون نسمة [حسب إحصائيات الهيئة الاتحادية للتنافسية والإحصاء سنة 2017]

الديانة الرسمية: الإسلام.

اللغة الرسمية: العربية، وتعتبر الإنجليزية اللغة الرئيسية في مجال الأعمال و التجارة.

باعتبارها واحدة من الإمارات السبع التي تشكل دولة الإمارات العربية المتحدة تعد الشارقة ثالث أكبر إمارة من حيث المساحة؛ وهي الإمارة الوحيدة التي تمتاز بشواطئ خلابة على جانبيها من جهة ساحل الخليج العربي وخليج عمان؛ مما يمنح الزوار عطلة فريدة وفرصة للتعرف على الضيافة العربية والتراث الأصيل. تاريخيا كانت الشارقة واحدة من أغنى المدن في المنطقة حيث قامت على أراضيها مستعمرة دامت 5000 سنة. وقد كانت أهم ميناء على الخليج العربي منذ بدء التجارة مع الشرق حتى النصف الأول من القرن التاسع عشر. و نظراً لموقعها الجغرافي الهام كميناء تجاري يربط آسيا بأوروبا وأفريقيا فقد تعاقبت على الشارقة فترات احتلال طويلة بدءاً من البرتغاليين و الهولنديين و انتهاءً بالبريطانيين. تعد الشارقة وهي العاصمة الثقافية للإمارات مقصداً حيوياً ترفيهياً وتجارياً ولاتزال تحتفظ بعراقتها وتقاليدها الفريدة. تتمتع هذه الإمارة بسمعة ممتازة على الصعيد الثقافي والترائى، وهي مقصد سياحي مثالي مناسب للزوار على مدار العام، فهناك الفنادق الحديثة، والمرافق الرائعة والأنشطة المختلفة من زيارة المتاحف ومراكز التسوق إلى رحلات السفاري الصحراوية و كذلك الغوص

## الموقع الجغرافي

الإحداثيات الجغرافية لدولة الإمارات العربية المتحدة هي 00 : 24 شمالاً و 00 : 54 شرقاً، وتقع في الجزء الشمالي الشرقي من شبه الجزيرة العربية، ويحدها من الجنوب والغرب المملكة العربية السعودية ومن الشمال والشرق سلطنة عُمان . تغطي الشارقة ما يقارب 2600 كيلومتر مربع وهذه المساحة تعادل ما نسبته 3.3 % من مجموع مساحة دولة الإمارات العربية المتحدة. وتتميز الشارقة بموقع جغرافي هام حيث تطل على الخليج العربي وتمتد على ساحله بمسافة تزيد عن ستة عشر كيلومترا ويعمق يقرب من ثمانين كيلومترا نحو الداخل باتجاه خليج عمان. و تملك الإمارة ثلاثة أقاليم على الساحل الشرقي الغني بمشاهده الخلابة، وهي دبا الحصن و خورفكان و كلباء.

## المناخ

بالرغم من البيئة الصحراوية التي تسود معظم دول المنطقة، إلا أن الشارقة تمتاز بغطاء نباتي موسمي بالإضافة إلى أنواع عديدة من الأشجار التي تعتبر الملاذ الآمن لعدد كبير من الحيوانات، كما توفر البيئة الساحلية و البحرية تنوعا كبيرا من الأسماك و الحيوانات البحرية الأخرى التي تستوطن هذه البيئة.

# Administrative Divisions

## Geographical Distribution of Cities and Regions in the Emirate of Sharjah

Sharjah City & Al Hamriyah

Central Region: Al Dhaid, al Madam, Al Bataeh, Maliha

Eastern Region: Khorfakan, Kalba, Dibba Al Hisn

# التقسيمات الإدارية لإمارة الشارقة

التوزيع الجغرافي لمناطق وإمارة الشارقة:

مدينة الشارقة ومنطقة الحميرية

المنطقة الوسطى: الذيد، المدام، البطائح، مليحة

المنطقة الشرقية: خورفكان، كلباء، دبا الحصن

## Sharjah City Municipality

Al Heera	Al Zubair	Commercial
Al Riqqa	Mohathab	Industrial
Halwan	Al Jaleel	Al Sajaa
Wasit	Al Shonoof	Industrial
Al Suyoh	Al Sdera	University City
Mughaidir	Al Sharq	Al Ruqa AlHamra
Muwaileh	Al Qasimia	
Al Bdaia	Al Khaldia	
Al Falah	Al Nahdah	
Al Rahmaniya	Muwaileh	

## Al Hamriyah Municipality

Al Hamriyah
Sarfanah
Arqoub

## بلدية مدينة الحميرية

الحميرية
صرفانة
عرقوب

## بلدية مدينة الشارقة

الحميرية	الزبير	الحيرة
صرفانة	مهذب	الرقعة
عرقوب	الجليل	حلوان
	شنوف	واسط
	السديرة	السيوح
	الشرق	مغيدر
	القاسمية	مويلح
	الخالدية	البيديع
	النهدة	الفلاح
	تجارية مويلح	الرحمانية

## Al Dhaid Municipality

Suhelah
Zibedah
Markabat
Al Zafran
Al Dhaid
Sih AlMahab
Bardi
Al Yfr
Wishah

## Al Bataeh Municipality

Tahil	Bilaydah
Al Hawiyyah	Al Whosh
Al Rafiah	Al Kihef
Al Barer	Al Sadiyah
Ibn Rasheed	Mahafz
Al Thman	
Al Mtsnd	
Qutta	
Al Mnthr	

## بلدية البطائح

بلدية	هدية
الوحوش	تاهل
الكهيف	الحوية
وادي السعدية	الرفيعة
محافظ	البربر
	ابن رشيد
	السامان
	المتسند
	قطا
	المنتثر

## بلدية مدينة الذيد

سهيلة
زبيدة
مرقيات
الزعران
الذيد
سيح
المهب
بردي
اليفر
وشاح

# Administrative Divisions

## Geographical Distribution of Cities and Regions in the Emirate of Sharjah

Sharjah City & Al Hamriyah

Central Region: Al Dhaid, al Madam, Al Bataeh, Maliha

Eastern Region: Khorfakan, Kalba, Dibba Al Hisn

# التقسيمات الإدارية لإمارة الشارقة

التوزيع الجغرافي لمدن ومناطق إمارة الشارقة:

مدينة الشارقة ومنطقة الحميرة

المنطقة الوسطى: الذيد، المدام، البطائح، مليحة

المنطقة الشرقية: خورفكان، كلباء، دبا الحصن

## Maliha Municipality

Hamda  
Khuderah  
Ikhedir  
Al Madinah  
Maliha

## Al Madam Municipality

Al Thimed  
Al Fayah  
Al Madam  
Rafadah  
Al Ghiref  
Al Faw  
Nazwah  
Mahrany

## بلدية المدام

التميد  
الفاية  
المدام  
رفادة  
الغريف  
الفاو  
نزوى  
مهراني

## بلدية مليحة

حمدة  
خضيرة  
إخضير  
المدينة  
مليحة

## Khorfkan Municipality

Zubarah  
Al haray  
Al Lulayyah  
Al Mudaifi  
Hayawa  
Al Yarmook  
Al Khalidiya  
Al Jaradya  
Al Qadsia  
Al Owainat

Shis  
Al Nahawa  
Wady shy

## Kalba Municipality

Suhelha  
Taref  
Al Saf  
Khor Kalba  
Sfeha  
Al Bohera  
Al Gail  
Wady Al Helo

## بلدية كلباء

سهيلة  
طريف  
الساف  
خور كلباء  
صفحة  
البحيرة  
الغيل  
وادي الحلو

## بلدية خورفكان

الزيارة  
الحراري  
اللؤلؤية  
المديني  
حياوه  
اليرموك  
الخالدية  
الجرادية  
القادسية  
العوينات

شيص  
النحوه  
وادي شي

# Administrative Divisions

Geographical Distribution of Cities and Regions in the Emirate of Sharjah

Sharjah City & Al Hamriyah

Central Region: Al Dhaid, al Madam, Al Bataeh, Maliha

Eastern Region: Khorfakan, Kalba, Dibba Al Hisn

## Dibba Al Hisn Municipality

Al Doob

Al Mahlb

Al Seh

Al Gharby

Al Shamali

Al Hisn

# التقسيمات الإدارية لإمارة الشارقة

التوزيع الجغرافي لمدن ومناطق إمارة الشارقة:

مدينة الشارقة ومنطقة الحمربة

المنطقة الوسطى: الذيد، المدام، البطائح، مليحة

المنطقة الشرقية: خورفكان، كلباء، دبا الحصن

## بلدية دبا الحصن

الدوب

المهلب

السيح

الغربي

الشمالي

الحصن

# Contents

## 03

### Environment, Energy & Infrastructure

20	Climate
42	Municipal Services and the Environment
80	Electricity & Water
88	Agriculture
98	Transportation
106	Construction
130	Communication
132	Natural Reserves

# المحتويات

## 03

### البيئة والطاقة والبنية التحتية

المناخ	20
خدمات البلدية والبيئة	42
الكهرباء والمياه	80
الزراعة	88
النقل والمواصلات	98
الإشاعات	106
الإتصالات	130
المحميات الطبيعية	132

درجات الحرارة العظمى والصغرى السنوية المسجلة بمحطة مطار الشارقة الدولي  
Annual Max & Min Temperatures Registered by Sharjah International Airport Station

Value: C°

2015-2020

القيمة: م°

Temperature	درجة الحرارة	السنة Year
الصغرى Min	العظمى Max	
9.0	47.7	2020
6.9	46.1	2019
9.2	46.4	2018
6.4	47.3	2017
9.7	48.5	2016
9.3	47.9	2015

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

## المناخ

تعتبر ظاهرة التغير المناخي من المواضيع التي حظيت بإهتمام متزايد من قبل المنظمات الدولية في السنوات الماضية. حيث تسعى تلك المنظمات إلى إرساء تشريعات ومعايير لمراقبة حجم الانبعاثات الغازية الملوثة للهواء، حيث تسبب هذه الغازات بامتصاص الأشعة تحت الحمراء وبالتالي تؤدي إلى ارتفاع درجة حرارة الأرض عن معدلاتها الطبيعية.

تتصف ظاهرة التغير المناخي بأنها ظاهرة عالمية إلا أن تأثيرها على المناخ قد يختلف من مكان إلى آخر. وتؤدي التغيرات في معدلات الحرارة إلى ظهور العديد من التغيرات البيئية في أنحاء العالم مثل نوبات الجفاف والفيضانات بالإضافة إلى ارتفاع معدلات سطح البحر. ومن هنا تأتي أهمية البيانات الاحصائية للمناخ والتي تساهم في متابعة تغيرات المناخ لوضع الخطط الاستراتيجية من أجل التكيف مع تلك المتغيرات.

### مصادر البيان:

يقوم المركز الوطني للأرصاد الجوية والزلازل برصد بيانات المناخ في إمارة الشارقة من خلال مراكزه الثلاثة في كلاً من الذيد ومليحة ومطار الشارقة وهذه المحطات تقوم بقياس التغير المناخي على المستوى العام مثل التغير في درجة الحرارة ومستوى الرطوبة وكمية الأمطار. أما عن مستويات المد والجزر فيتم حسابها من المحطة الموجودة في ميناء خالد بالقرب من مدينة الشارقة.

## Climate

The phenomenon of climate change is one of the topics that has received increasing attention from international organizations in the past years. Where those organizations seek to establish legislation and standards to monitor the volume of air pollutant emissions, where these gases absorb infrared radiation and thus lead to the increase of Earth's temperature from its normal rates.

Climate change is a global phenomenon, but its impact on the climate may vary from place to place. Changes in temperature are leading to many environmental changes around the world, such as droughts and floods, as well as rising sea levels. Hence the importance of statistical data of the climate which contribute to the monitoring of climate change for the development of strategic plans to adapt to these variables.

### Data source:

The National Meteorological monitors climate data in the Emirate of Sharjah through its three centers in Al Dhaid, Maliha and Sharjah Airport. These stations measure climate change at the general level, such as changes in temperature, humidity and the amount of rainfall and as for the tidal levels, they are calculated from the station at the port of Khaled near Sharjah.

درجات الحرارة (العظمى و الصغرى) السنوية المسجلة بمحطة مطار الشارقة الدولي  
Annual Max & Min Temperatures Registered by Sharjah International Airport Station



Cont.Table (3.1.1) تابع جدول  
درجات الحرارة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Temperatures Registered by Station & Month

Value: C° القيمة: م°

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
January	9.9	29.9	9.1	31	11.1	30.8	يناير
February	8.6	30.7	5.4	31.8	6.9	31.8	فبراير
March	10.1	37.5	7.9	36.3	13.4	37	مارس
April	16.4	41.4	14.9	40.8	17.6	40.8	إبريل
May	20.4	44.6	17.9	45	20.4	44.1	مايو
June	23.7	48.2	21.5	48.9	23.1	45.9	يونيو
July	27.4	47.2	25.6	46.8	26.4	44.2	يوليو
August	25.5	47.2	23.3	47.3	26.1	46.1	أغسطس
September	25.4	47.2	23.1	47.4	24.3	44.5	سبتمبر
October	20.9	41.4	18.2	41.6	20.4	40.8	أكتوبر
November	13.3	34.7	10.7	35.1	12.7	34.9	نوفمبر
December	10.8	30	9	30.5	11.5	30	ديسمبر
Annual Max & Min	8.6	48.2	5.4	48.9	6.9	46.1	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Table (3.1.1) جدول  
درجات الحرارة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Temperatures Registered by Station & Month

Value: C° القيمة: م°

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
January	9.3	29.3	8.1	29.4	9.9	29.9	يناير
February	9.4	35	7.3	35	9.1	34.4	فبراير
March	11	35.2	9.5	34.8	9	34.5	مارس
April	16.3	42.4	15.8	42.9	18.2	42.7	إبريل
May	20.9	44.4	17.4	45.2	19.4	42.4	مايو
June	26.7	48.9	23.6	49.4	26.7	44.2	يونيو
July	27.9	48.1	25.1	49	25.9	47.6	يوليو
August	28.4	47.2	28.2	47.8	28	46.3	أغسطس
September	21.6	45.1	20.4	46.6	23.2	47.7	سبتمبر
October	14.6	41.6	11.6	42.2	16.3	42.5	أكتوبر
November	14.9	34.8	13.2	35.2	16.6	36.2	نوفمبر
December	10.2	32.6	7.8	32.7	12.2	33.4	ديسمبر
Annual Max & Min	9.3	48.9	7.3	49.4	9	47.7	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

جدول [3.1.2] Table  
نسبة الرطوبة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Humidity Percentage in Air Registered by Station & Month

Value: [%] القيمة: [%]

الشهر Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
يناير	26	100	20	100	23	98	يناير
فبراير	10	100	7	100	8	100	فبراير
مارس	9	100	6	100	4	98	مارس
إبريل	11	100	8	100	10	99	إبريل
مايو	6	100	4	100	6	87	مايو
يونيو	7	100	4	100	14	97	يونيو
يوليو	7	86	5	75	9	92	يوليو
أغسطس	8	100	5	98	5	88	أغسطس
سبتمبر	4	100	1	100	5	91	سبتمبر
أكتوبر	4	100	1	96	2	88	أكتوبر
نوفمبر	10	100	11	97	21	89	نوفمبر
ديسمبر	16	100	18	97	18	86	ديسمبر
Annual Max & Min	4	100	1	100	2	100	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

تابع جدول [3.1.1] Cont.Table  
درجات الحرارة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Temperatures Registered by Station & Month

Value: C° القيمة: م°

الشهر Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
يناير	7.9	29.4	6.9	29.8	9.2	28.9	يناير
فبراير	8.0	35.8	6.4	36.6	9.8	35.6	فبراير
مارس	11.5	40.7	9.4	41.1	12.8	39.1	مارس
إبريل	17.8	42.5	15.4	43.9	19.5	42.5	إبريل
مايو	21.8	45.2	19.9	45.9	21.8	44.9	مايو
يونيو	24.7	46.8	23.6	46.7	25.6	45.7	يونيو
يوليو	27.8	48.7	26.0	49.6	26.6	46.4	يوليو
أغسطس	27.2	47.4	24.9	47.6	27.1	45.2	أغسطس
سبتمبر	24.8	46.2	23.0	46.1	23.9	45.1	سبتمبر
أكتوبر	19.6	41.5	17.9	41.8	20.6	41.2	أكتوبر
نوفمبر	14.8	34.5	14.0	34.9	15.2	34.9	نوفمبر
ديسمبر	10.1	31.2	9.7	31.6	11.5	31.3	ديسمبر
Annual Max & Min	7.9	48.7	6.4	49.6	9.2	46.4	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Cont.Table (3.1.2) تابع جدول  
نسبة الرطوبة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Humidity Percentage in Air Registered by Station & Month

Value: [%] القيمة: [%]

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
January	10	100	11	100	21	97	يناير
February	12	100	10	100	13	96	فبراير
March	6	100	4	100	9	96	مارس
April	7	91	4	98	11	83	إبريل
May	7	88	5	92	8	86	مايو
June	4	94	5	98	10	85	يونيو
July	5	87	4	98	10	92	يوليو
August	8	98	7	98	12	94	أغسطس
September	10	93	6	98	10	91	سبتمبر
October	6	100	6	100	10	100	أكتوبر
November	17	100	14	100	18	99	نوفمبر
December	18	100	17	100	19	97	ديسمبر
Annual Max & Min	4.0	100	4.0	100	8.0	100	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Cont.Table (3.1.2) تابع جدول  
نسبة الرطوبة (العظمى و الصغرى) المسجلة حسب المحطة والشهر  
Max. & Min. Humidity Percentage in Air Registered by Station & Month

Value: [%] القيمة: [%]

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
January	16	100	17	100	19	97	يناير
February	15	100	13	100	3	97	فبراير
March	15	100	12	100	14	99	مارس
April	9	100	6	99	7	89	إبريل
May	5	89	3	98	9	94	مايو
June	6	87	3	89	8	94	يونيو
July	9	99	7	97	9	89	يوليو
August	3	99	6	100	9	93	أغسطس
September	8	100	6	100	13	100	سبتمبر
October	12	100	8	100	14	100	أكتوبر
November	9	100	11	100	10	95	نوفمبر
December	20	100	17	100	18	96	ديسمبر
Annual Max & Min	3	100	3	100	3	100	أعلى وأقل معدل سنوي

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Cont.Table (3.1.3) تابع جدول  
كمية وعدد أيام المطر حسب موقع المحطة والشهر  
Rainfall Quantity and Days No. Registered by Station & Month

Quantity: mm

2019

الكمية: ملم

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	
January	0	0.00	0	0.00	0	0.00	يناير
February	3	12.60	4	3.60	9	0.09	فبراير
March	7	31.00	8	21.20	10	28.79	مارس
April	3	14.80	3	7.20	6	12.00	إبريل
May	1	1.20	1	0.20	1	0.01	مايو
June	1	1.00	0	0.00	1	14.00	يونيو
July	0	0.00	0	0.00	0	0.00	يوليو
August	2	25.80	2	2.60	0	0.00	أغسطس
September	0	0.00	0	0.00	0	0.00	سبتمبر
October	2	19.00	2	5.40	1	0.40	أكتوبر
November	3	11.20	3	5.20	4	10.81	نوفمبر
December	4	21.20	5	13.40	7	17.02	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Table (3.1.3) جدول  
كمية وعدد أيام المطر حسب موقع المحطة والشهر  
Rainfall Quantity and Days No. Registered by Station & Month

Quantity: mm

2020

الكمية: ملم

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	
January	7	119.70	8	94.80	10	89.42	يناير
February	3	0.70	1	0.20	2	0.21	فبراير
March	4	25.90	3	25.20	7	32.74	مارس
April	4	5.30	2	2.00	8	3.05	إبريل
May	4	45.70	2	62.40	1	0.01	مايو
June	4	1.70	0	0.00	0	0.00	يونيو
July	2	2.70	1	0.80	0	0.00	يوليو
August	1	0.30	0	0.00	0	0.00	أغسطس
September	1	1.00	0	0.00	0	0.00	سبتمبر
October	0	0.00	0	0.00	0	0.00	أكتوبر
November	0	0.00	1	11.00	1	0.01	نوفمبر
December	1	0.80	0	0.00	1	5.80	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

جدول (3.1.4) Table  
الضغط الجوي على مستوى سطح البحر حسب موقع المحطة والشهر  
Atmospheric Pressure at Sea Level by Station and Month

[Millibar] 2020 [مليبار]

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			مطار الشارقة Sharjah Airport			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	1,017	1,006	1,025	1,018	1,007	1,025	1,018	1,007	1,025	يناير
February	1,017	1,010	1,027	1,018	1,010	1,027	1,018	1,011	1,027	فبراير
March	1,013	1,005	1,019	1,014	1,005	1,019	1,014	1,005	1,019	مارس
April	1,010	1,004	1,016	1,011	1,005	1,017	1,011	1,005	1,017	إبريل
May	1,006	1,000	1,012	1,007	1,001	1,013	1,007	1,002	1,012	مايو
June	999	992	1,006	999	993	1,006	999	994	1,007	يونيو
July	997	990	1,004	998	991	1,005	998	992	1,005	يوليو
August	996	990	1,003	997	991	1,004	997	992	1,004	أغسطس
September	1,004	999	1,009	1,005	1,000	1,009	1,005	1,001	1,009	سبتمبر
October	1,011	1,005	1,017	1,011	1,006	1,018	1,011	1,006	1,018	أكتوبر
November	1,016	1,010	1,022	1,017	1,011	1,023	1,016	1,012	1,023	نوفمبر
December	1,018	1,010	1,023	1,018	1,011	1,024	1,018	1,011	1,024	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

تابع جدول (3.1.3) Cont.Table  
كمية وعدد أيام المطر حسب موقع المحطة والشهر  
Rainfall Quantity and Days No. Registered by Station & Month

Quantity: mm 2018 الكمية: ملم

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	الأيام Days	الكمية Quantity	
January	1	1.00	2	3.80	3	0.03	يناير
February	2	25.40	1	0.80	4	0.42	فبراير
March	1	2.80	1	0.40	2	0.40	مارس
April	1	0.60	0	0.00	2	0.02	إبريل
May	0	0.00	0	0.00	2	1.20	مايو
June	0	0.00	0	0.00	0	0.00	يونيو
July	3	4.20	0	0.00	1	3.80	يوليو
August	1	1.20	0	0.00	0	0.00	أغسطس
September	0	0.00	0	0.00	0	0.00	سبتمبر
October	2	10.00	2	1.20	2	1.41	أكتوبر
November	3	15.40	1	7.20	2	57.00	نوفمبر
December	0	0.00	0	0.00	0	0.00	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Cont.Table (3.1.4) تابع جدول  
الضغط الجوي على مستوى سطح البحر حسب موقع المحطة والشهر  
Atmospheric Pressure at Sea Level by Station and Month

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			مطار الشارقة Sharjah Airport			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	1,017	1,011	1,025	1,018	1,011	1,025	1,017	1,011	1,025	يناير
February	1,015	1,006	1,023	1,016	1,007	1,024	1,016	1,008	1,023	فبراير
March	1,012	1,007	1,019	1,013	1,008	1,020	1,013	1,008	1,020	مارس
April	1,009	1,004	1,014	1,010	1,005	1,015	1,010	1,006	1,015	إبريل
May	1,006	1,001	1,011	1,007	1,001	1,012	1,007	1,001	1,011	مايو
June	998	990	1,004	999	991	1,005	999	992	1,005	يونيو
July	995	990	1,001	996	991	1,002	996	992	1,001	يوليو
August	997	990	1,004	998	991	1,004	999	992	1,005	أغسطس
September	1,005	998	1,013	1,005	999	1,014	1,006	1,000	1,014	سبتمبر
October	1,012	1,006	1,017	1,013	1,007	1,018	1,013	1,008	1,018	أكتوبر
November	1,016	1,011	1,022	1,017	1,011	1,023	1,016	1,012	1,023	نوفمبر
December	1,018	1,011	1,024	1,019	1,012	1,025	1,018	1,012	1,025	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

Cont.Table (3.1.4) تابع جدول  
الضغط الجوي على مستوى سطح البحر حسب موقع المحطة والشهر  
Atmospheric Pressure at Sea Level by Station and Month

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			مطار الشارقة Sharjah Airport			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	1,018	1,011	1,024	1,019	1,012	1,025	1,019	1,013	1,024	يناير
February	1,016	1,004	1,023	1,017	1,005	1,024	1,017	1,005	1,024	فبراير
March	1,014	999	1,020	1,015	1,000	1,021	1,014	999	1,021	مارس
April	1,010	1,003	1,016	1,011	1,004	1,017	1,011	1,004	1,016	إبريل
May	1,006	1,001	1,012	1,007	1,002	1,013	1,007	1,002	1,013	مايو
June	999	992	1,006	1,000	993	1,007	1,000	994	1,006	يونيو
July	996	990	1,000	997	991	1,001	997	992	1,001	يوليو
August	998	989	1,006	999	990	1,006	999	991	1,006	أغسطس
September	1,003	996	1,011	1,004	997	1,012	1,004	997	1,012	سبتمبر
October	1,011	1,004	1,016	1,011	1,005	1,017	1,011	1,005	1,017	أكتوبر
November	1,015	1,008	1,021	1,016	1,009	1,022	1,016	1,009	1,021	نوفمبر
December	1,017	1,011	1,022	1,018	1,012	1,023	1,017	1,012	1,022	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

تابع جدول (3.1.5) Cont.Table  
سرعة الرياح العظمى والمتوسط شهريا حسب المحطة  
Monthly Max & Mean Wind Speed by Station

Value: (km/h) 2019 كم/ساعة

الشهر Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport	
	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max
يناير	8	31	7	30	11	35
فبراير	10	42	9	45	13	43
مارس	13	41	13	41	17	46
إبريل	12	43	10	43	13	48
مايو	12	43	10	36	13	37
يونيو	12	39	9	41	12	70
يوليو	12	37	11	38	13	33
أغسطس	10	73	9	39	12	39
سبتمبر	10	36	8	34	11	30
أكتوبر	9	43	8	48	11	44
نوفمبر	8	47	7	37	10	39
ديسمبر	8	31	6	30	10	31

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

جدول (3.1.5) Table  
سرعة الرياح العظمى والمتوسط شهريا حسب المحطة  
Monthly Max & Mean Wind Speed by Station

Value: (km/h) 2020 كم/ساعة

الشهر Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport	
	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max
يناير	9	41	8	47	12	48
فبراير	9	43	8	41	11	43
مارس	10	48	9	41	13	46
إبريل	10	44	9	48	11	48
مايو	11	80	9	51	12	52
يونيو	10	35	9	33	12	33
يوليو	12	57	12	62	13	44
أغسطس	11	46	11	35	12	30
سبتمبر	9	37	7	35	10	30
أكتوبر	8	35	6	31	9	26
نوفمبر	9	31	8	32	10	31
ديسمبر	7	35	6	33	9	28

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

جدول (3.1.6) Table  
الاشعاع الشمسي حسب موقع المحطة والشهر  
Global Solar Radiation by Station and Month

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	4,059	1,216	5,237	4,092	1,355	5,389	يناير
February	5,269	2,710	6,112	5,291	3,003	6,108	فبراير
March	5,838	2,301	7,721	5,990	2,093	7,571	مارس
April	6,457	1,792	8,094	6,459	1,798	7,912	إبريل
May	7,375	5,026	8,304	7,228	5,052	7,952	مايو
June	7,391	6,158	8,037	7,401	6,586	8,003	يونيو
July	7,126	5,507	7,652	7,037	5,005	7,511	يوليو
August	6,367	5,292	7,426	6,315	5,176	7,135	أغسطس
September	6,687	5,233	7,093	6,454	5,507	7,178	سبتمبر
October	5,930	4,783	6,510	6,054	5,280	6,553	أكتوبر
November	4,410	3,077	5,364	4,667	3,411	5,471	نوفمبر
December	4,196	3,395	4,467	4,363	3,552	4,783	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology  
Solar radiation is not available for Sharjah International Airport

المصدر: المركز الوطني للأرصاد  
لايتوفر الاشعاع الشمسي في مطار الشارقة الدولي

تابع جدول (3.1.5) Cont.Table  
سرعة الرياح العظمى والمتوسط شهريا حسب المحطة  
Monthly Max & Mean Wind Speed by Station

Month	مليحة Maliha		الذيد Al Dhaid		مطار الشارقة Sharjah Airport		الشهر
	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max	متوسط Mean	العظمى Max	
January	8.0	37.0	7.0	40.0	11.0	44.0	يناير
February	8.0	43.0	7.0	35.0	11.0	35.0	فبراير
March	9.0	36.0	7.0	31.0	11.0	39.0	مارس
April	11.0	44.0	9.0	37.0	13.0	41.0	إبريل
May	12.0	53.0	10.0	49.0	14.0	50.0	مايو
June	12.0	37.0	11.0	40.0	14.0	37.0	يونيو
July	11.0	47.0	9.0	41.0	12.0	44.0	يوليو
August	11.0	40.0	10.0	44.0	12.0	39.0	أغسطس
September	10.0	35.0	9.0	33.0	11.0	39.0	سبتمبر
October	8.0	45.0	7.0	46.0	10.0	31.0	أكتوبر
November	9.0	38.0	8.0	59.0	11.0	37.0	نوفمبر
December	8.0	32.0	6.0	28.0	10.0	33.0	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology

المصدر: المركز الوطني للأرصاد

تابع جدول (3.1.6) Cont.Table  
الاشعاع الشمسي حسب موقع المحطة والشهر  
Global Solar Radiation by Station and Month

W/hour/m<sup>2</sup> 2018 وات/ ساعة / م<sup>2</sup>

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	4,493	2,872	5,190	4,526	2,238	5,112	يناير
February	5,107	1,704	6,036	5,014	1,636	6,013	فبراير
March	6,428	1,701	7,210	6,347	1,907	7,099	مارس
April	6,342	3,697	7,411	6,245	3,942	7,309	إبريل
May	6,525	3,837	7,468	6,743	3,604	7,706	مايو
June	7,271	6,607	7,832	6,938	6,281	7,374	يونيو
July	6,553	3,939	7,614	6,319	3,902	7,248	يوليو
August	6,428	5,901	7,309	6,424	5,607	7,002	أغسطس
September	6,156	5,519	6,748	6,369	5,764	7,087	سبتمبر
October	5,469	4,463	6,162	5,404	4,116	6,113	أكتوبر
November	4,466	1,993	5,345	4,562	2,112	5,492	نوفمبر
December	4,167	3,457	4,695	4,258	3,208	4,867	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology  
Solar radiation is not available for Sharjah International Airport

المصدر: المركز الوطني للأرصاد  
لايتوفر الاشعاع الشمسي في مطار الشارقة الدولي

تابع جدول (3.1.6) Cont.Table  
الاشعاع الشمسي حسب موقع المحطة والشهر  
Global Solar Radiation by Station and Month

W/hour/m<sup>2</sup> 2019 وات/ ساعة / م<sup>2</sup>

Month	مليحة Maliha			الذيد Al Dhaid			الشهر
	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	متوسط Mean	الصغرى Min	العظمى Max	
January	4,120	2,971	4,765	4,214	2,880	4,924	يناير
February	4,559	1,453	6,065	4,706	1,791	6,161	فبراير
March	5,397	1,565	7,225	5,430	1,768	7,195	مارس
April	6,199	2,441	7,759	6,128	1,893	7,628	إبريل
May	7,341	5,491	8,142	7,102	5,660	7,694	مايو
June	7,039	5,976	8,232	7,248	5,467	8,134	يونيو
July	6,239	5,100	6,970	6,765	6,113	7,450	يوليو
August	6,409	5,073	7,463	6,538	4,911	7,355	أغسطس
September	6,329	5,511	7,074	6,351	5,741	7,058	سبتمبر
October	5,429	4,621	6,036	4,876	3,481	5,935	أكتوبر
November	4,443	1,336	5,380	4,407	1,188	5,575	نوفمبر
December	3,858	1,988	4,654	3,694	1,391	4,796	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology  
Solar radiation is not available for Sharjah International Airport

المصدر: المركز الوطني للأرصاد  
لايتوفر الاشعاع الشمسي في مطار الشارقة الدولي

جدول (3.1.7) Table  
\*حركة المد والجزر شهريا  
Monthly Tidal Movement \*

Unit of measure: M

2018-2020

وحدة القياس: م

Month	2018		2019		2020		الشهر
	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	الصغرى Min	العظمى Max	
January	0.4	2.3	0.4	2.3	0.4	2.2	يناير
February	0.4	2.2	0.4	2.2	0.4	2.2	فبراير
March	0.5	2.1	0.4	2.1	0.4	2.2	مارس
April	0.5	2.1	0.5	2.0	0.5	2.1	إبريل
May	0.4	2.2	0.4	2.0	0.4	2.1	مايو
June	0.4	2.2	0.4	2.1	0.4	2.1	يونيو
July	0.4	2.3	0.4	2.2	0.4	2.1	يوليو
August	0.4	2.2	0.4	2.2	0.4	2.2	أغسطس
September	0.5	2.1	0.4	2.2	0.4	2.1	سبتمبر
October	0.5	2.0	0.4	2.1	0.4	2.1	أكتوبر
November	0.4	2.2	0.4	2.0	0.4	2.2	نوفمبر
December	0.4	2.2	0.4	2.1	0.3	2.1	ديسمبر

Source: National Center of Meteorology  
\*According to the measurements at Port Khalid

المصدر: المركز الوطني للأرصاد  
\*وفقاً لمقياس في ميناء خالد

## عدد عقود الإيجار المسجلة حسب نوع عقد الإيجار في إمارة الشارقة No. of Tenancy Contracts Registered by Type of Contract in Sharjah Emirate

2014-2020

Contract Type	نوع العقد			السنة Year	
	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential		تجاري Commercial
	222,372	121	169,985	52,266	2020
	227,005	147	171,321	55,537	2019
	225,871	169	169,986	55,716	2018
	236,533	246	175,514	60,773	2017
	286,301	295	215,071	70,935	2016
	273,613	324	205,505	67,784	2015
	244,242	274	183,749	60,219	2014

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

## خدمات البلدية والبيئة

يستعرض هذا القسم الأعمال التي تم إنجازها عن طريق بلديات إمارة الشارقة حيث يحتوي على عدة جداول تقدم بشكل تفصيلي الخدمات التي تم توفيرها من قبل البلديات التسعة والتي تشكل مجتمعة كل مناطق الإمارة. وتتعدد الخدمات التي تقدمها كل بلدية في منطقتها لتشمل معالجة محطات الصرف الصحي، تزويد الوحدات المنزلية بمنظومة شبكات الصرف الصحي وإدارة شبكات الري وزراعة أشجار النخيل ونباتات الزينة.

بالإضافة إلى ذلك تقوم هذه البلديات بتسجيل إجمالي عقود الإيجار في الإمارة. وتتصدر بلدية مدينة الشارقة في عدد العقود والذي بلغ مجموعها في عام 2020 بعدد 203,992 تلتها بلدية خورفكان بعدد 5,136 و ثم بلدية الذيد بعدد 4,405. وتتوزع هذه العقود بين عقود تجارية وسكنية وإستثمارية. أما في بلدية الشارقة فقد وصل عدد العقود التجارية في سنة 2020 إلى 52,266 أما السكنية فقد وصلت إلى 169,985 وتليها العقود الإستثمارية حيث تم تسجيل 121 عقداً.

مصادر البيان:

لدى إمارة الشارقة 9 بلديات مختلفة حيث تقوم كل بلدية على حدة بتوفير بيانات خدماتها بشكل دوري لدائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية.

## الأشجار التي تمت زراعتها ونباتات الزينة في مدينة الشارقة Trees Planted & Ornamental Plants In Sharjah City

2008-2020

السنة Year	أشجار النخيل Palm Trees	نباتات الزينة* Ornamental Plants*
2020	800	123,367
2019	1,507	156,564
2018	1,143	68,563
2017	568	110,000
2016	700	102,000
2015	780	13,000
2014	500	320,000
2013	200	136,000
2012	540	353,000
2011	1,100	320,000
2010	1,600	350,000
2009	1,010	320,000
2008	1,160	144,993

Source: Sharjah City Municipality

\*The number of decorative plants decreased in 2015 due to the Municipality of Sharjah City postponing distribution for 3 months to get the approved pricing for the plants. In 2016 the number increased after the announcement of the new pricing.

المصدر: بلدية مدينة الشارقة  
\*انخفض عدد نباتات الزينة عام 2015 بسبب توقف بلدية مدينة الشارقة عن التوزيع المجان للنباتات لمدة 3 أشهر للحصول على موافقة التسعير ثم ارتفع العدد عام 2016 والك بعد الاعلان عن التسعير الجديد.

## Municipal Services and the Environment

This section addresses the work accomplished by Sharjah municipalities. It contains several tables that provide detailed information on the services provided by the nine municipalities, which together constitute all regions of the Emirate. The services provided by each municipality in its region varies to include sewage treatment plants, to supply household units with the sewerage system, management of irrigation systems and cultivation of palm trees and ornamental plants.

In addition, these municipalities register the total rental contracts in Sharjah. Sharjah Municipality comes in first place in terms of the number of contracts, which reached 203,992 in 2020, followed by Khorfkan municipality at a rate of 5,136 and then Al-Thad municipality at a rate of 4,405 contracts. These contracts are distributed between commercial, residential and investment contracts. In Sharjah Municipality, the number of commercial contracts has reached 52,266 in 2020, while the residential has reached 169,985 followed by investment contracts where it was recorded 121 contract.

Data Source:

Emirate of Sharjah has 9 different municipalities where each municipality provides its data services periodically to the Department of Statistics and Community Development.

جدول [3.2.2] Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب نوع عقد الإيجار في إمارة الشارقة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Type of Contract in Sharjah Emirate

2020

Municipality	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	البلدية
Sharjah City	203,992	118	162,955	40,919	مدينة الشارقة
Al Hamriya	88	0	39	49	الحمرية
Al Bataeh	555	1	276	278	البطائح
Maliha	2,544	0	97	2,447	مليحة
Al Dhaid	4,405	0	1,279	3,126	الذيد
Al Madam	1,599	0	584	1,015	المدام
Khorfkan	5,136	0	2,953	2,183	خورفكان
Dibba Al Hisn	740	0	382	358	دبا الحصن
Kalba	3,313	2	1,420	1,891	كلباء
<b>Total</b>	<b>222,372</b>	<b>121</b>	<b>169,985</b>	<b>52,266</b>	<b>الإجمالي</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول [3.2.1] Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في إمارة الشارقة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent Category & Type of Contract in the Emirate of Sharjah City

2020

المجموع Total	كلباء Kalba	دبا الحصن Dibba Al Hisn	خورفكان Khorfkan	المدام Al Madam	الذيد Al Dhaid	مليحة Maliha	البطائح Al Bataeh	الحمرية Al Hamriya	مدينة الشارقة Sharjah City	فئة الإيجار درهم [000] Rent Category AED [000]
56,597	1,376	521	2,968	1,066	2,877	2,521	350	55	44,863	19-0
109,468	1,371	156	1,535	433	1,100	17	134	23	104,699	39-20
29,600	305	40	348	62	259	4	29	4	28,549	59-40
10,753	172	17	158	16	100	0	17	3	10,270	79-60
4,543	47	2	48	7	27	0	14	0	4,398	99-80
2,644	22	2	23	6	16	2	2	0	2,571	119-100
1,594	8	1	16	3	9	0	4	0	1,553	139-120
1,196	4	0	9	5	5	0	0	1	1,172	159-140
663	1	0	4	1	0	0	0	0	657	179-160
531	1	0	3	0	1	0	2	0	524	199-180
4,753	1	0	11	0	3	0	0	2	4,736	219-200
30	5	1	13	0	8	0	3	0	0	220+
<b>222,372</b>	<b>3,313</b>	<b>740</b>	<b>5,136</b>	<b>1,599</b>	<b>4,405</b>	<b>2,544</b>	<b>555</b>	<b>88</b>	<b>203,992</b>	<b>الإجمالي Total</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

تابع جدول (3.2.3) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مدينة الشارقة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Sharjah City

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	33,073	3	26,466	6,604	19-0
20-39	111,529	2	100,707	10,820	39-20
40-59	33,174	7	25,385	7,782	59-40
60-79	11,764	10	6,131	5,623	79-60
80-99	5,090	4	1,939	3,147	99-80
100-119	3,080	11	772	2,297	119-100
120-139	1,748	2	346	1,400	139-120
140-159	1,475	5	219	1,251	159-140
160-179	766	7	139	620	179-160
180-199	644	6	98	540	199-180
220+	6,181	87	2,113	3,981	220+
<b>Total</b>	<b>208,524</b>	<b>144</b>	<b>164,315</b>	<b>44,065</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.3) Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مدينة الشارقة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Sharjah City

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	44,863	2	37,723	7,138	19-0
20-39	104,699	6	94,549	10,144	39-20
40-59	28,549	3	21,131	7,415	59-40
60-79	10,270	10	5,439	4,821	79-60
80-99	4,398	4	1,657	2,737	99-80
100-119	2,571	8	687	1,876	119-100
120-139	1,553	11	235	1,307	139-120
140-159	1,172	8	216	948	159-140
160-179	657	5	88	564	179-160
180-199	524	9	63	452	199-180
220+	4,736	52	1,167	3,517	220+
<b>Total</b>	<b>203,992</b>	<b>118</b>	<b>162,955</b>	<b>40,919</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.4) Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الحميرية  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Hamriyah

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	55	0	33	22	19-0
20-39	23	0	4	19	39-20
40-59	4	0	1	3	59-40
60-79	3	0	0	3	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	0	0	0	0	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	1	0	1	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	2	0	0	2	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>88</b>	<b>0</b>	<b>39</b>	<b>49</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Hamriyah Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة الحميرية

تابع جدول (3.2.3) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مدينة الشارقة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Sharjah City

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	24,612	8	18,613	5,991	19-0
20-39	105,206	8	93,859	11,339	39-20
40-59	43,231	4	35,728	7,499	59-40
60-79	13,369	7	7,929	5,433	79-60
80-99	5,770	10	2,489	3,271	99-80
100-119	3,493	10	951	2,532	119-100
120-139	2,115	7	446	1,662	139-120
140-159	1,551	6	217	1,328	159-140
160-179	833	6	131	696	179-160
180-199	741	5	143	593	199-180
220+	6,646	94	2,282	4,270	220+
<b>Total</b>	<b>207,567</b>	<b>165</b>	<b>162,788</b>	<b>44,614</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

تابع جدول (3.2.4) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الحميرية  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Hamriyah

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	100	0	45	55	19-0
20-39	0	0	0	0	39-20
40-59	0	0	0	0	59-40
60-79	0	0	0	0	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	0	0	0	0	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>100</b>	<b>0</b>	<b>45</b>	<b>55</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Hamriyah Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة الحميرية

تابع جدول (3.2.4) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الحميرية  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Hamriyah

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	53	0	31	22	19-0
20-39	22	0	6	16	39-20
40-59	7	0	4	3	59-40
60-79	6	0	2	4	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	0	0	0	0	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	1	0	0	1	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	1	0	0	1	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>90</b>	<b>0</b>	<b>43</b>	<b>47</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Hamriyah Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة الحميرية

تابع جدول (3.2.5) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في البطائح  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Bataeh

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	315	0	168	147	19-0
20-39	171	0	99	72	39-20
40-59	47	0	3	44	59-40
60-79	46	0	7	39	79-60
80-99	15	0	0	15	99-80
100-119	8	0	0	8	119-100
120-139	1	1	0	0	139-120
140-159	6	0	3	3	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>609</b>	<b>1</b>	<b>280</b>	<b>328</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Bataeh Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة البطائح

جدول (3.2.5) Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في البطائح  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Bataeh

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	350	0	195	155	19-0
20-39	134	1	61	72	39-20
40-59	29	0	4	25	59-40
60-79	17	0	4	13	79-60
80-99	14	0	5	9	99-80
100-119	2	0	1	1	119-100
120-139	4	0	3	1	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	2	0	0	2	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	3	0	3	0	220+
<b>Total</b>	<b>555</b>	<b>1</b>	<b>276</b>	<b>278</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Bataeh Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة البطائح

جدول [3.2.6] Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مليحة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Maliha

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	2,521	0	91	2,430	19-0
20-39	17	0	4	13	39-20
40-59	4	0	1	3	59-40
60-79	0	0	0	0	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	2	0	1	1	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>2,544</b>	<b>0</b>	<b>97</b>	<b>2,447</b>	<b>المجموع</b>

Source: Maliha Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة مليحة

تابع جدول [3.2.5] Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في البطائح  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Bataeh

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	177	0	80	97	19-0
20-39	139	0	78	61	39-20
40-59	34	0	3	31	59-40
60-79	30	0	0	30	79-60
80-99	11	0	0	11	99-80
100-119	9	0	0	9	119-100
120-139	5	0	0	5	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>405</b>	<b>0</b>	<b>161</b>	<b>244</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Bataeh Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة البطائح

تابع جدول (3.2.6) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مليحة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Maliha

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	2,600	0	101	2,499	19-0
20-39	49	0	6	43	39-20
40-59	8	0	3	5	59-40
60-79	2	0	0	2	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	1	0	0	1	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	2	0	0	2	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	1	0	0	1	220+
<b>Total</b>	<b>2,663</b>	<b>0</b>	<b>110</b>	<b>2,553</b>	<b>المجموع</b>

Source: Maliha Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة مليحة

تابع جدول (3.2.6) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في مليحة  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Maliha

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم [ 000 ]
0-19	2,555	0	89	2,466	19-0
20-39	42	0	4	38	39-20
40-59	6	0	2	4	59-40
60-79	1	0	0	1	79-60
80-99	0	0	0	0	99-80
100-119	1	0	0	1	119-100
120-139	0	0	0	0	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	1	0	0	1	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>2,606</b>	<b>0</b>	<b>95</b>	<b>2,511</b>	<b>المجموع</b>

Source: Maliha Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة مليحة

Cont.Table (3.2.7) تابع جدول  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الذيد  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Dhaid

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,816	0	721	2,095	19-0
20-39	1,224	0	504	720	39-20
40-59	218	0	10	208	59-40
60-79	80	0	1	79	79-60
80-99	25	0	2	23	99-80
100-119	19	0	1	18	119-100
120-139	8	0	0	8	139-120
140-159	2	0	0	2	159-140
160-179	4	0	0	4	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	1	0	0	1	219-200
220+	6	0	0	6	220+
<b>Total</b>	<b>4,403</b>	<b>0</b>	<b>1,239</b>	<b>3,164</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Dhaid Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة الذيد

Table (3.2.7) جدول  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الذيد  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Dhaid

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,877	0	866	2,011	19-0
20-39	1,100	0	400	700	39-20
40-59	259	0	6	253	59-40
60-79	100	0	5	95	79-60
80-99	27	0	0	27	99-80
100-119	16	0	1	15	119-100
120-139	9	0	0	9	139-120
140-159	5	0	0	5	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	1	0	1	0	199-180
200-219	3	0	0	3	219-200
220+	8	0	0	8	220+
<b>Total</b>	<b>4,405</b>	<b>0</b>	<b>1,279</b>	<b>3,126</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Dhaid Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة الذيد

جدول [3.2.8] Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في المدام  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Madam

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	1,066	0	466	600	19-0
20-39	433	0	107	326	39-20
40-59	62	0	2	60	59-40
60-79	16	0	3	13	79-60
80-99	7	0	2	5	99-80
100-119	6	0	1	5	119-100
120-139	3	0	1	2	139-120
140-159	5	0	2	3	159-140
160-179	1	0	0	1	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>1,599</b>	<b>0</b>	<b>584</b>	<b>1,015</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Madam Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة المدام

تابع جدول [3.2.7] Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في الذيد  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Dhaid

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,670	0	557	2,113	19-0
20-39	1,451	0	648	803	39-20
40-59	210	0	46	164	59-40
60-79	75	0	6	69	79-60
80-99	31	0	0	31	99-80
100-119	20	0	1	19	119-100
120-139	8	0	0	8	139-120
140-159	4	0	2	2	159-140
160-179	2	0	0	2	179-160
180-199	1	0	0	1	199-180
200-219	2	0	0	2	219-200
220+	12	2	2	8	220+
<b>Total</b>	<b>4,486</b>	<b>2</b>	<b>1,262</b>	<b>3,222</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Dhaid Area Municipality

المصدر: بلدية مدينة الذيد

تابع جدول (3.2.8) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في المدام  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Madam

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	904	0	395	509	19-0
20-39	655	0	247	408	39-20
40-59	80	0	14	66	59-40
60-79	49	0	6	43	79-60
80-99	11	0	0	11	99-80
100-119	8	0	1	7	119-100
120-139	2	0	0	2	139-120
140-159	3	0	1	2	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	3	0	1	2	199-180
200-219	3	0	0	3	219-200
220+	1	0	0	1	220+
<b>Total</b>	<b>1,719</b>	<b>0</b>	<b>665</b>	<b>1,054</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Madam Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة المدام

تابع جدول (3.2.8) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في المدام  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Al Madam

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	1,069	0	485	584	19-0
20-39	606	0	202	404	39-20
40-59	77	0	2	75	59-40
60-79	36	0	7	29	79-60
80-99	10	0	1	9	99-80
100-119	10	0	3	7	119-100
120-139	1	0	0	1	139-120
140-159	4	0	1	3	159-140
160-179	2	0	1	1	179-160
180-199	4	0	2	2	199-180
200-219	5	0	0	5	219-200
220+	4	0	1	3	220+
<b>Total</b>	<b>1,828</b>	<b>0</b>	<b>705</b>	<b>1,123</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Madam Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة المدام

Cont.Table (3.2.9) تابع جدول  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في خورفكان  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Khorfkan

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,698	0	1,665	1,033	19-0
20-39	1,474	0	847	627	39-20
40-59	329	0	119	210	59-40
60-79	147	0	65	82	79-60
80-99	43	0	10	33	99-80
100-119	20	0	1	19	119-100
120-139	11	0	2	9	139-120
140-159	7	0	1	6	159-140
160-179	3	0	0	3	179-160
180-199	4	0	0	4	199-180
200-219	4	0	0	4	219-200
220+	21	0	5	16	220+
<b>Total</b>	<b>4,761</b>	<b>0</b>	<b>2,715</b>	<b>2,046</b>	<b>المجموع</b>

Source: Khorfkan Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة خورفكان

Table (3.2.9) جدول  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في خورفكان  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Khorfkan

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,968	0	1,822	1,146	19-0
20-39	1,535	0	885	650	39-20
40-59	348	0	136	212	59-40
60-79	158	0	83	75	79-60
80-99	48	0	15	33	99-80
100-119	23	0	8	15	119-100
120-139	16	0	0	16	139-120
140-159	9	0	1	8	159-140
160-179	4	0	0	4	179-160
180-199	3	0	0	3	199-180
200-219	11	0	0	11	219-200
220+	13	0	3	10	220+
<b>Total</b>	<b>5,136</b>	<b>0</b>	<b>2,953</b>	<b>2,183</b>	<b>المجموع</b>

Source: Khorfkan Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة خورفكان

جدول (3.2.10) Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في دبي الحصن  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Dibba Al-Hisn

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	521	0	222	299	19-0
20-39	156	0	109	47	39-20
40-59	40	0	33	7	59-40
60-79	17	0	15	2	79-60
80-99	2	0	2	0	99-80
100-119	2	0	1	1	119-100
120-139	1	0	0	1	139-120
140-159	0	0	0	0	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	1	0	0	1	220+
<b>Total</b>	<b>740</b>	<b>0</b>	<b>382</b>	<b>358</b>	<b>المجموع</b>

Source: Dibba Al -Hisn Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة دبي الحصن

تابع جدول (3.2.9) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في خورفكان  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Khorfkan

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	2,732	0	1,629	1,103	19-0
20-39	1,435	0	794	641	39-20
40-59	345	0	143	202	59-40
60-79	163	0	73	90	79-60
80-99	53	0	14	39	99-80
100-119	14	0	1	13	119-100
120-139	12	0	1	11	139-120
140-159	7	0	1	6	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	5	0	0	5	199-180
200-219	7	0	0	7	219-200
220+	20	0	4	16	220+
<b>Total</b>	<b>4,793</b>	<b>0</b>	<b>2,660</b>	<b>2,133</b>	<b>المجموع</b>

Source: Khorfkan Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة خورفكان

تابع جدول (3.2.10) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في دبا الحصن  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Dibba Al-Hisn

2018

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	535	0	233	302	19-0
20-39	174	0	119	55	39-20
40-59	49	0	42	7	59-40
60-79	18	0	17	1	79-60
80-99	4	0	4	0	99-80
100-119	7	0	6	1	119-100
120-139	1	0	0	1	139-120
140-159	1	0	0	1	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	1	0	0	1	220+
<b>Total</b>	<b>790</b>	<b>0</b>	<b>421</b>	<b>369</b>	<b>المجموع</b>

Source: Dibba Al -Hisn Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة دبا الحصن

تابع جدول (3.2.10) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في دبا الحصن  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Dibba Al-Hisn

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	590	0	266	324	19-0
20-39	187	0	123	64	39-20
40-59	48	0	41	7	59-40
60-79	17	0	16	1	79-60
80-99	2	0	2	0	99-80
100-119	4	0	4	0	119-100
120-139	1	0	0	1	139-120
140-159	1	0	0	1	159-140
160-179	0	0	0	0	179-160
180-199	0	0	0	0	199-180
200-219	0	0	0	0	219-200
220+	0	0	0	0	220+
<b>Total</b>	<b>850</b>	<b>0</b>	<b>452</b>	<b>398</b>	<b>المجموع</b>

Source: Dibba Al -Hisn Area Municipality

المصدر: بلدية منطقة دبا الحصن

تابع جدول (3.2.11) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في كلباء  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Kalba

2019

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	1,338	0	581	757	19-0
20-39	1,242	1	594	647	39-20
40-59	441	0	191	250	59-40
60-79	205	0	86	119	79-60
80-99	62	0	17	45	99-80
100-119	21	0	5	16	119-100
120-139	11	0	3	8	139-120
140-159	7	0	0	7	159-140
160-179	1	0	0	1	179-160
180-199	1	0	0	1	199-180
200-219	3	0	0	3	219-200
220+	2	1	0	1	220+
<b>Total</b>	<b>3,334</b>	<b>2</b>	<b>1,477</b>	<b>1,855</b>	<b>المجموع</b>

Source: Kalba City Municipality

المصدر: بلدية مدينة كلباء

جدول (3.2.11) Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في كلباء  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Kalba

2020

Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	1,376	0	508	868	19-0
20-39	1,371	0	670	701	39-20
40-59	305	0	129	176	59-40
60-79	172	0	84	88	79-60
80-99	47	0	22	25	99-80
100-119	22	0	7	15	119-100
120-139	8	1	0	7	139-120
140-159	4	0	0	4	159-140
160-179	1	0	0	1	179-160
180-199	1	0	0	1	199-180
200-219	1	0	0	1	219-200
220+	5	1	0	4	220+
<b>Total</b>	<b>3,313</b>	<b>2</b>	<b>1,420</b>	<b>1,891</b>	<b>المجموع</b>

Source: Kalba City Municipality

المصدر: بلدية مدينة كلباء

جدول (3.2.13) Table  
شبكات الري والمساحات التي تم تخضيرها حسب البلدية  
Irrigation Nets & Planted Areas By Municipality

Area: m <sup>2</sup>	2020		المساحة: م <sup>2</sup>
Municipality	شبكة الري Irrigation Net	المساحة المخضرة والمجددة Green Area Planted & Renewed	البلدية
Sharjah City	649,994	649,994	مدينة الشارقة
Al Bataeh	125,990	109,000	البطائح
Kalba	101,060	101,060	كلباء
Al Hamriya	161,000	161,000	الحمرية
Khorfkan	335,300	1,133,464	خورفكان
Al Madam	540,957	540,957	المدام
Maliha	70,000	75,000	مليحة
Dibba Al Hisn	36,250	36,250	دبا الحصن
Al Dhaid	45,103	28,565	الذيد

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.2.14) Table  
شبكات الري والمساحات التي تم تخضيرها في مدينة الشارقة  
Irrigation Nets & Planted Areas in Sharjah City

Area: m <sup>2</sup>	2018-2020		المساحة: م <sup>2</sup>
Year	شبكة الري Irrigation Net	المساحة المخضرة والمجددة Green Area Planted & Renewed	السنة
2018	649,994	649,994	2018
2017	791,448	791,448	2017
2016	679,871	712,717	2016

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

تابع جدول (3.2.11) Cont.Table  
عدد عقود الإيجار المسجلة حسب فئة الإيجار السنوي ونوع عقد الإيجار في كلباء  
No. of Tenancy Contracts Registered by Annual Rent & Type of Contract in Kalba

2018					
Rent Category AED (000)	المجموع Total	إستثماري Investment	سكني Residential	تجاري Commercial	فئة الإيجار درهم ( 000 )
0-19	1,412	0	828	584	19-0
20-39	1,274	0	641	633	39-20
40-59	387	0	221	166	59-40
60-79	180	0	105	75	79-60
80-99	47	0	39	8	99-80
100-119	26	0	21	5	119-100
120-139	4	0	4	0	139-120
140-159	7	0	7	0	159-140
160-179	2	0	1	1	179-160
180-199	1	0	1	0	199-180
200-219	1	0	1	0	219-200
220+	7	2	5	0	220+
<b>Total</b>	<b>3,348</b>	<b>2</b>	<b>1,874</b>	<b>1,472</b>	<b>المجموع</b>

Source: Kalba City Municipality

المصدر: بلدية مدينة كلباء

جدول (3.2.12) Table  
عدد التوصيلات المنزلية لشبكة الصرف العامة في مدينة الشارقة  
No. of Residential Connections to the Public Sewage System in City of Sharjah

2018-2020				
Year	غير موصلة Not Connected	موصلة بالشبكة Connected	إجمالي الوحدات No. of Units	السنة
2020	16,545	15,978	32,523	2020
2019	16,838	15,685	32,523	2019
2018	17,902	15,079	32,981	2018

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.17) Table  
عدد الحدائق العامة ومساحتها في إمارة الشارقة حسب البلدية  
No. of parks and their Areas in Sharjah Emirate by Municipality

Area: m <sup>2</sup>	المساحة Park Area	العدد No.	البلدية
	2,181,198	65	مدينة الشارقة
	64,925	3	الحمرية
	57,600	2	البطائح
	91,500	5	مليحة
	209,344	8	الذيد
	210,000	6	المدام
	488,000	21	خورفكان
	52,450	5	دبا الحصن
	6,959	16	كلباء
<b>Total</b>	<b>3,361,976</b>	<b>131</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Emirate Municipality

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.2.15) Table  
الأشجار التي تمت زراعتها ونباتات الزينة حسب البلدية  
Trees Planted & Ornamental Plants by Municipality

2020	نباتات الزينة Ornamental Plants	أشجار النخيل Palm Trees	البلدية
Sharjah City	123,367	800	مدينة الشارقة
Al Bataeh	270,000	209	البطائح
Al Dhaid	595,258	41	الذيد
Dibba Al Hisn	186	53	دبا الحصن
Al Hamriya	4,220	72	الحمرية
Al Madam	1,000,000	12	المدام
Maliha	120,000	35	مليحة
Kalba	119,170	384	كلباء
Khorfkan	982,712	1,833	خورفكان
<b>Total</b>	<b>3,214,913</b>	<b>3,439</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.2.18) Table  
المعدل اليومي لكميات مياه الصرف الصحي الواردة لمحطة المعالجة حسب طريقة التصريف بها في مدينة الشارقة  
Daily Average Quantities of Sewage Water Delivered to the Treatment Station by Type of Treatment in City of Sharjah

Average (m <sup>3</sup> /day)	2018-2020	المعدل (م <sup>3</sup> /يوم)			
Year	المعدل اليومي المطروح Daily Average of Quantity Raised	المعدل اليومي المستخدم للري Daily Average Used For Irrigation	المعدل اليومي للمعالج Daily Average Treated	المعدل اليومي Daily Average	السنة
2020	2,929,443	3,152,675	223,232	234,743	2020
2019	53,650	164,933	216,745	218,871	2019
2018	40,986	188,416	230,041	234,477	2018

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.16) Table  
الأشجار التي تمت زراعتها ونباتات الزينة في مدينة الشارقة  
Trees Planted & Ornamental Plants In Sharjah City

2018-2020	نباتات الزينة* Ornamental Plants*	أشجار النخيل Palm Trees	السنة
2020	123,367	800	2020
2019	156,564	1,507	2019
2018	134,895	1,143	2018

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.21) Table  
محطات معالجة مياه الصرف حسب القدرة الاستيعابية والمساحة والبلدية  
Sewage Water Treatment Stations by Absorptive Capacity & Area & Municipality

Station	القدرة الاستيعابية (م <sup>3</sup> /يوم) Capacity (M <sup>3</sup> /Day)			المساحة (م <sup>2</sup> ) Area (m <sup>2</sup> )	المحطة
	2018	2019	2020		
Kalba	1,598	1,714	2,074	22,000	كلباء
Al Dhaid	750	1,025	1,025	10,000	الذيد
Khorfkan	1,600	2,181	2,181	62,471	خورفكان
Dibba Al Hisn	600	600	600	3,500	دبا الحصن
Al Hamriya	1,000	1,000	1,000	3,900	الحمرية
Al Bataeh	1,000	1,000	1,000	10,200	البطائح

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.2.22) Table  
المواقع التي تمت مكافحة الآفات فيها في مدينة الشارقة  
Locations of Pest Control In The City of Sharjah

Location	2018-2020			الموقع
	2018	2019	2020	
Houses	9,847	13,067	14,731	منازل
Neighborhoods	3,692	7,393	2,785	أحياء سكنية
Schools	835	1,211	1,098	مدارس
Hospitals	347	68	73	مستشفيات
Mosques	6,921	9,602	7,688	مساجد
Wastes Dumps	248	234	94	مكب النفايات
Fertilizer Factory	248	232	94	مصنع السماد
Wastes Collection Area	242	230	94	محطة تجمع نفايات
Others	596,640	1,717,694	1,471,833	أخرى

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.19) Table  
المعدل اليومي لكميات مياه الصرف الصحي الواردة لمحطة المعالجة حسب طريقة التصريف بها والبلدية  
Daily Average Quantities of Sewage Water Delivered To The Treatment Station By Type of Treatment & Municipality

Municipality	المعدل (م <sup>3</sup> /يوم) Average (m <sup>3</sup> /day)			
	المعدل اليومي المطروح Daily Average of Quantity Raised	المعدل اليومي المستخدم للري Daily Average Used For Irrigation	المعدل اليومي للمعالج Daily Average Treated	المعدل اليومي Daily Average
Sharjah City	2,929,443	3,152,675	223,232	234,743
Dibba Al Hisn	0	353	353	425
Al Bataeh	0	950	950	1,000
Kalba	1,628	1,628	1,628	1,714
Khorfakan	43	832	832	875
Al Dhaid	36	1,094	1,130	1,166
Al Hamriya	0	321	321	329
<b>Total</b>	<b>2,931,150</b>	<b>3,157,853</b>	<b>228,446</b>	<b>240,252</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.2.20) Table  
محطات معالجة مياه الصرف حسب القدرة الاستيعابية والمساحة في مدينة الشارقة  
Sewage Water Treatment Stations by Absorptive Capacity & Area in City of Sharjah

Station	القدرة الاستيعابية (م <sup>3</sup> /يوم) Capacity (M <sup>3</sup> /Day)			المساحة (م <sup>2</sup> ) Area (m <sup>2</sup> )	المحطة
	2018	2019	2020		
Main Station	229,900	229,900	229,900	460,454	المحطة الرئيسية
Al Nahda	2,000	2,000	2,000	7,365	النهدة
University City	2,000	2,000	2,000	21,877	المدينة الجامعية
Al Bide'a'a	1,000	1,000	1,000	9,650	البيديع

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.2.23) Table  
المواقع التي تمت مكافحة الآفات فيها حسب البلدية  
Locations of Pest Control in Municipality

2020

الموقع	مدينة الشارقة Sharjah City	دبا الحصن Dibba Al Hisn	البطائح Al Bataeh	خورفكان Khorfkan	المدام Al Madam	الذيد Al Dhaid	مليحة Maliha	كلباء Kalba	الحميرية Al Hamriya	Location
منازل	14,731	641	4,057	3,171	2,922	5,602	38,000	544	359	Houses
أحياء سكنية	2,785	260	365	0	48	338	11	45,554	384	Neighborhoods
مدارس	1,098	52	164	923	145	206	5	21	96	Schools
مستشفيات	73	0	34	0	100	213	1	0	48	Hospitals
مساجد	7,688	240	439	1,887	308	1,112	13	2,380	576	Mosques
مكب النفايات	94	312	225	0	393	65	1	250	240	Wastes Dumps
مصنع السماد	94	0	0	0	0	0	0	0	0	Fertilizer Factory
محطة تجمع نفايات	94	0	0	0	0	82	0	0	11,286	Wastes Collection Area
أخرى	1,471,833	42,339	395	6,169	354	549	0	25,632	357	Others

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.3.1) Table  
كميات المياه المنتجة والموزعة والمباعة  
Quantities of Produced, Distributed and Sold Water

Quantity: MNG

2018-2020

الكمية: مليون جالون

Year	المباعة Sold	الموزعة Distributed	المنتجة Produced	السنة
2020	29,013	31,104	37,758	2020
2019	27,919	29,190	36,652	2019
2018	27,816	30,736	37,204	2018

Source: Sharjah Electricity, Water and Gas Authority [SEWA]  
Produced water: the quantities of water produced in desalination stations and groundwater wells.  
Amount of distributed water: the amount of water that is transferred from the desalination station to the distribution lines (The total amount is the result of deducting the internal consumption of the stations, in addition to the lost quantity of the transmission lines).  
Amount of sold water: The consumed amount of water which is mentioned in the bills of the clients.

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)  
المياه المنتجة: هي عبارة عن كميات المياه المنتجة في محطات التحلية والآبار الجوفية  
كمية المياه الموزعة: كمية المياه التي تخرج من محطات التحلية الى خطوط التوزيع  
[بعد خصم الاستهلاك الداخلي للمحطات و فاقد خطوط النقل] وهو بيان تقديري  
كمية المياه المباعة: كمية المياه المستهلكة التي يتم تحديدها في فواتير العملاء

جدول (3.3.2) Table  
عدد مستهلكي المياه حسب القطاع  
No. of Water Consumers by Sector

2018-2020

Sector	2018	2019	2020	القطاع
Residential	262,152	269,463	266,941	السكني
Commercial*	75,918	76,291	76,372	التجاري
Industrial	4,010	3,896	4,339	الصناعي
Government	3,628	3,819	3,897	الحكومي
Agricultural	41	48	12	الزراعي
<b>Total</b>	<b>345,749</b>	<b>353,517</b>	<b>351,561</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Electricity and Water Authority [SEWA]

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

## الكهرباء والمياه

تقوم دائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية بجمع بيانات دورية عن كميات الكهرباء المولدة وتصنيفها ، بالإضافة إلى بيانات أخرى عن كميات إنتاج وإستهلاك المياه والغاز حسب النوع والتي تنقسم إلى إستهلاك: سكني، تجاري، صناعي، حكومي وزراعي. وتعتبر بيانات هذا القسم إضافة نوعية بالنسبة إلى قضايا أمن الطاقة والمياه. ومن الملاحظ على سبيل المثال أن الطاقة الكهربائية بإمارة الشارقة سواء المولدة أو الموزعة أو المباعة تقل في أشهر بداية العام وتزداد تدريجياً لتصل إلى أعلى مستوى لها خلال شهر أغسطس من كل عام ثم تعاود الهبوط مرة أخرى وذلك لتحسن الأجواء وعدم الاعتماد الكلي على أجهزة التبريد. أما بالنسبة للزيادة في كمية إنتاج المياه فقد جاءت نتيجة لإنشاء مشروعات جديدة بمحطات الهيئة المختلفة وتطوير وتوسعة شبكات النقل والتوزيع وأنظمة تشغيل محطات المياه ورفع مستوى الكفاءة وتعزيز قدرات المحطات لتلبية معدلات الطلب المتزايد على المياه.

### مصادر البيان:

البيانات التي يتضمنها هذا القسم تم جمعها من سجلات هيئة الشارقة للكهرباء والمياه [SEWA]. حيث تعكس تلك البيانات مدى النمو الذي شهدته شبكات الكهرباء وخطوط توزيع المياه وخطوط الغاز.

## Electricity and Water

The Department of Statistics and Community Development collects and classifies periodically on the quantity of generated electricity, in addition to other data on the quantities of production and consumption of water and gas by type, which are divided into the consumption of: residential, commercial, industrial, governmental and agricultural. The data of this section are a qualitative addition to energy and water security issues. It is noticeable, for instance, that the electrical energy in the Emirate of Sharjah, whether generated, distributed or sold, decreases during the months of the beginning of the year and gradually increases to reach its highest level during August of each year and then decrease gradually due to the weather conditions improve and not to rely entirely on cooling devices. As for the increase in the amount of water production came as a result of the establishment of new projects in the various stations of the Authority and as a result of the development and expansion of the transmission and distribution networks and operating systems of water plants as well as raising the level of efficiency and enhance the capabilities of stations to meet the increasing demand for water.

### Data Source:

The data included in this section was collected from the records of Sharjah Electricity and Water Authority [SEWA]. These data reflect the growth of electricity grids and water and gas distribution lines.

جدول [3.3.4] Table  
كمية المياه المنتجة في مصنع زلال حسب نوع العبوات  
Quantity of Water Produced by Zula Water Factory

الشهر Month	2018-2020						الكمية: لتر
	0.33 لتر 0.33 Litre			5 جالون 5 Gallons			
	2018	2019	2020	2018	2019	2020	
يناير	605,088	1,567,214	2,372,880	5,686,160	5,393,360	5,750,380	يناير
فبراير	212,362	1,839,674	2,330,155	5,248,640	5,122,560	5,917,620	فبراير
مارس	431,426	1,769,827	2,761,007	5,744,160	5,446,400	6,162,900	مارس
إبريل	433,608	2,130,694	2,383,374	6,144,640	5,941,120	5,938,760	إبريل
مايو	824,222	2,533,940	2,949,400	6,643,200	5,733,120	5,800,160	مايو
يونيو	393,275	2,004,263	2,781,979	6,387,840	6,073,600	6,929,360	يونيو
يوليو	736,568	1,913,622	3,004,127	6,290,560	5,797,200	6,472,800	يوليو
أغسطس	862,151	2,436,945	2,300,166	5,463,800	5,496,960	6,646,900	أغسطس
سبتمبر	733,526	2,290,302	2,616,316	6,552,320	6,548,480	6,432,240	سبتمبر
أكتوبر	1,542,745	2,274,901	3,019,959	6,451,840	7,157,120	5,786,820	أكتوبر
نوفمبر	1,364,759	2,298,701	2,610,812	5,518,880	6,396,160	5,746,100	نوفمبر
ديسمبر	1,782,848	2,355,764	2,544,221	5,689,600	5,658,640	5,331,020	ديسمبر
<b>Total</b>	<b>9,922,578</b>	<b>25,415,847</b>	<b>31,674,396</b>	<b>71,821,640</b>	<b>70,764,720</b>	<b>72,915,060</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

جدول [3.3.3] Table  
عدد ونوع عبوات المياه المنتجة في مصنع زلال  
No. & Size of Bottles Produced by Zula Water Factory

الشهر Month	2018-2020						الكمية: لتر
	0.33 لتر 0.33 Litre			5 جالون 5 Gallons			
	2018	2019	2020	2018	2019	2020	
يناير	76,400	238,970	299,606	284,308	269,668	287,519	يناير
فبراير	31,783	265,063	314,908	262,432	256,128	295,881	فبراير
مارس	54,473	227,034	348,612	287,208	272,320	308,145	مارس
إبريل	65,018	305,294	425,922	307,232	297,056	296,938	إبريل
مايو	117,688	334,961	372,399	332,160	286,656	290,008	مايو
يونيو	73,678	264,222	351,260	319,392	303,680	346,468	يونيو
يوليو	105,885	241,619	379,309	314,528	289,860	323,640	يوليو
أغسطس	124,944	350,674	290,425	273,190	274,848	332,345	أغسطس
سبتمبر	109,315	365,469	412,789	327,616	327,424	321,612	سبتمبر
أكتوبر	235,992	287,235	381,308	322,592	357,856	289,341	أكتوبر
نوفمبر	185,984	290,240	329,648	275,944	319,808	287,305	نوفمبر
ديسمبر	305,909	297,445	321,240	284,480	282,932	266,551	ديسمبر
<b>Total</b>	<b>1,487,069</b>	<b>3,468,226</b>	<b>4,227,426</b>	<b>3,591,082</b>	<b>3,538,236</b>	<b>3,645,753</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

جدول [3.3.7] Table  
كميات مياه الشرب المنتجة والموزعة والمباعة حسب المنطقة  
Quantities of Produced, Distributed & Sold water by Region

Water		Year	المتوسط اليومي Daily Average	اجمالي Total	خورفكان Khorfkan	كلباء Kalba	مدينة الشارقة Sharjah City	السنة	المياه
Produced		2020	103.14	<b>37,758</b>	1,207	1,628	34,923	2020	المنتجة
		2019	100.38	<b>36,652</b>	1,260	1,563	33,829	2019	
		2018	101.90	<b>37,204</b>	1,844	1,549	33,810	2018	
Distributed		2020	84.98	<b>31,104</b>	1,065	1,302	28,737	2020	الموزعة
		2019	98.74	<b>29,190</b>	1,116	1,250	26,824	2019	
		2018	84.21	<b>30,736</b>	1,607	1,394	27,735	2018	
Sold		2020	79.27	<b>29,013</b>	1,247	1,502	26,264	2020	المباعة
		2019	76.49	<b>27,919</b>	1,121	1,386	25,412	2019	
		2018	76.21	<b>27,816</b>	1,063	1,371	25,382	2018	

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)  
Amount of distributed water: Estimated data

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)  
كميات المياه الموزعة هو بيان تقديري من المحطات

جدول [3.3.5] Table  
عدد المستهلكين وكمية الطاقة الكهربائية المستهلكة حسب القطاع  
No. of Consumers & Quantity of Electricity Consumed by Sector

Sector	2018		2019		2020		القطاع
	الطاقة المستهلكة Consumed power	عدد المستهلكين No. consumers	الطاقة المستهلكة Consumed power	عدد المستهلكين No. consumers	الطاقة المستهلكة Consumed power	عدد المستهلكين No. consumers	
Residential	4,582	263,420	4,504	270,641	4,813	268,456	السكني
Commercial	3,921	102,216	3,857	101,170	3,601	99,769	التجاري
Industrial	1,415	5,351	1,198	5,112	1,116	5,803	الصناعي
Government	1,275	4,110	1,334	4,387	1,300	4,639	الحكومي
Agricultural	25	356	29	420	13	133	الزراعي
<b>Total</b>	<b>11,218</b>	<b>375,453</b>	<b>10,922</b>	<b>381,730</b>	<b>10,843</b>	<b>378,800</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

جدول [3.3.6] Table  
سعة وحدات الكهرباء في محطات الهيئة نهاية عام 2020  
SEWA's Station Units Generation by Capacity End of 2020

Stations	النسبة Percentage		المجموع Total			وحدات الديزل Diesel Units			توربينات غازية Gas Turbines			توربينات بخارية Steam Turbines			المحطات
	سعة متاحة Available Capacity	سعة فركية Installed Capacity	سعة متاحة Available Capacity	سعة فركية Installed Capacity	العدد Qty	سعة متاحة Available Capacity	سعة فركية Installed Capacity	العدد Qty	سعة متاحة Available Capacity	سعة فركية Installed Capacity	العدد Qty	سعة متاحة Available Capacity	سعة فركية Installed Capacity	العدد Qty	
Sharjah City:	91.0%	90%	2,020	2544	37	5	5	6	1655	2107	23	360	432	8	مدينة الشارقة:
Al Layyah	30.6%	29.6%	680	831	14	-	-	-	320	399	6	360	432	8	اللية
Wasit	37.5%	42.9%	832	1,205	14	1	1	1	831	1,204	13	-	-	-	واسط
Al Hamriyah	22.7%	17.9%	504	504	4	-	-	-	504	504	4	-	-	-	الحمرية
Abu Mussa	0.2%	0.1%	4	4	5	4	4	5	0	0	0	-	-	-	ابوموسى
Eastern Region:	9.0%	9.5%	200	268	11	2	6	3	198	262	8	0	0	0	المنطقة الشرقية:
Khorfkan	5.7%	5.4%	126	152	8	2	6	3	124	146	5	-	-	-	خورفكان
Kalba	3.3%	4.1%	74	116	3	0	0	0	74	116	3	-	-	-	كلباء
<b>Total</b>	<b>100.0%</b>	<b>100.0%</b>	<b>2,220</b>	<b>2,812</b>	<b>48</b>	<b>7</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>1,853</b>	<b>2369</b>	<b>31</b>	<b>360</b>	<b>432</b>	<b>8</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

جدول [3.3.11] Table  
عدد مستهلكي الغاز الطبيعي حسب القطاع - مدينة الشارقة  
No. of Consumers of Natural Gas by Sector - Sharjah City

2018-2020

Sector	2018	2019	2020	القطاع
Residential	208,177	216,035	215,055	السكني
Commercial	29,470	28,672	27,485	التجاري
Industrial	194	190	211	الصناعي
Government	505	530	542	الحكومي
<b>Total</b>	<b>238,346</b>	<b>245,427</b>	<b>243,293</b>	المجموع

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)

جدول [3.3.8] Table  
كمية الغاز الطبيعي المتدفقة في مدينة الشارقة  
Pumped Natural Gas in Sharjah City

Quantity: m<sup>3</sup>

2018-2020

الكمية م<sup>3</sup>

Year	المتراكم حتى نهاية السنة Accumulated Until End of The Year	الغاز الطبيعي المتدفق Flow of Natural Gas	السنة
2020	1,051,258,844	112,442,046	2020
2019	938,816,798	121,707,368	2019
2018	815,116,156	115,790,872	2018

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)  
Quantities of gas flowing: the quantities of gas produced from pumping stations.

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)  
كميات الغاز المتدفقة: هي كميات الغاز المنتجة من محطات الضخ.

جدول [3.3.9] Table  
كميات الغاز الطبيعي المستهلكة في مدينة الشارقة حسب القطاع  
Quantities of Pumped Natural Gas Consumption in The City of Sharjah by Sector

Quantity: m<sup>3</sup>

2018-2020

الكمية م<sup>3</sup>

Sector	2018	2019	2020	القطاع
Residential	28,593,528	28,767,825	32,474,602	السكني
Commercial	38,053,569	40,107,165	37,294,775	التجاري
Industrial	12,665,767	12,582,488	11,291,864	الصناعي
Government	1,031,283	1,066,584	1,244,269	الحكومي
<b>Total</b>	<b>80,344,147</b>	<b>82,524,062</b>	<b>82,305,510</b>	المجموع

Source: Sharjah Electricity and Water Authority (SEWA)  
Quantities of gas consumed: The consumed amount of gas which is mentioned in the bills of the clients.

المصدر: هيئة كهرباء ومياه الشارقة (سيوا)  
كميات الغاز المستهلك: هو كميات الغاز المستهلك التي يتم تحديدها في فواتير العملاء

جدول [3.3.10] Table  
الطاقة الكهربائية المولدة والموزعة والمباعة  
Generated, Distributed & Sold Electric Energy

Power: MN.KW/H

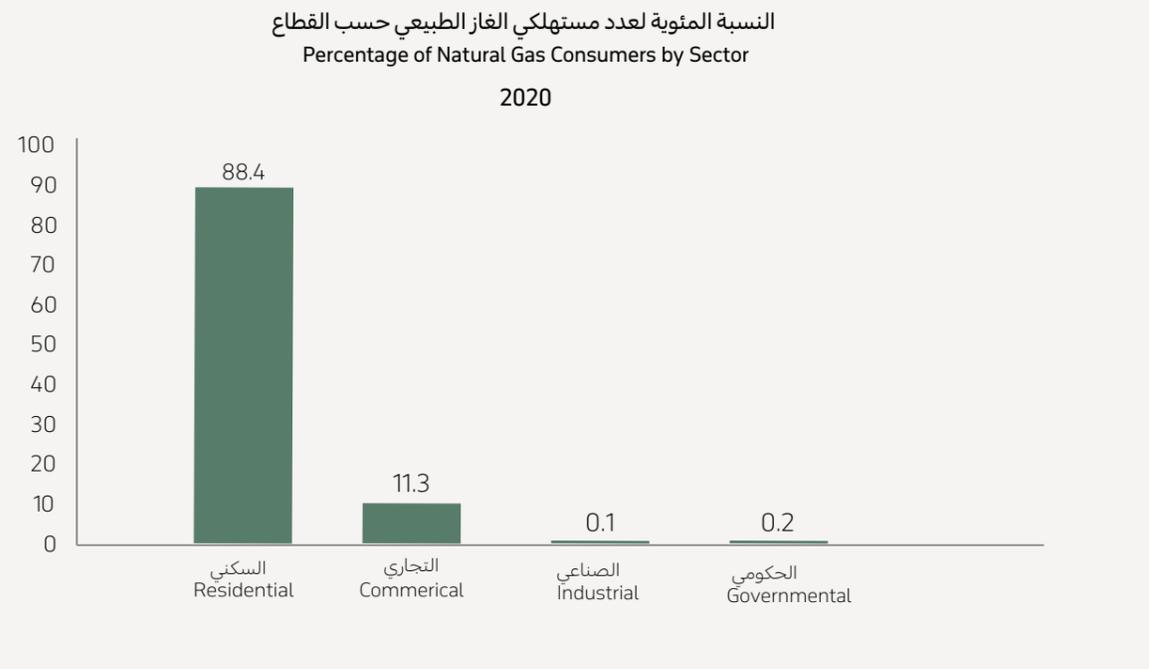
2018-2020

الطاقة: (مليون كيلووات/ساعة)

Year	Electric Energy		الطاقة الكهربائية		السنة
	المباعة Sold	الموزعة Distributed	المولدة Generated		
2019	10,843	11,854	12,151		2019
2018	10,922	12,021	12,286		2018
2017	11,218	12,178	12,600		2017

Source: Sharjah Electricity, Water and Gas Authority (SEWA)  
Distributed electrical energy: the energy that is transferred from the generating stations to the distribution lines of the electric grid.  
Sold Energy: The consumed amount of energy which is mentioned in the bills of the clients.

المصدر: هيئة كهرباء ومياه وغاز الشارقة (سيوا)  
الطاقة الكهربائية الموزعة: هي الطاقة التي تخرج من محطات التوليد إلى خطوط التوزيع للشبكة الكهربائية  
الطاقة المباعة: هي الطاقة المستهلكة التي يتم تحديدها في فواتير العملاء



جدول (3.4.1) Table  
توزيع استخدام الاراضي الزراعية بامارة الشارقة  
Distribution of Agriculture Land Use in Sharjah Emirate

Area: Dunam	2018-2019		المساحة: دونم
Item	2018	2019	البيان
Fruit Trees	39,522	37,170	أشجار فاكهة
Field Crops & Fodders	6,777	14,502	محاصيل حقلية وأعلاف
Vegetables	5,509	14,468	خضروات
Forest Trees	537	593	اشجار حرجية
Temporary Fallow	9,051	10,429	أراضي بور للراحة
Other Land Use	13,978	16,107	أراضي أخرى
<b>Total</b>	<b>75,374</b>	<b>93,270</b>	<b>المجموع</b>

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

1- The total number among some tables does not match because some figures were rounded

2- Data Collected by using drones

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والاحصاء

1- المجموع لا يطابق بين بعض الجداول بسبب التقريب.

2- بيانات مأخوذة من الطائرات المسيرة

## الزراعة

تتميز الزراعة بأنها من الأنشطة التي تُمارس منذ القدم في دولة الإمارات. حيث تتواجد في إمارة الشارقة العديد من المناطق التي اشتهرت بالزراعة مثل الذيد وكلباء ودبا الحصن. وقد تطور هذا القطاع بشكل ملفت على الرغم من وجود عدة تحديات مثل ندرة موارد المياه الصالحة للزراعة وملوحة التربة والظروف البيئية الصعبة. وفي الوقت الحاضر، فقد تم بذل العديد من الجهود للحفاظ على الموارد المائية. مثل إلغاء طريقة الري بالغمر والتي تهدر كميات كبيرة من المياه وإستبدالها بأنظمة الري الحديثة والتي تشمل الري بالرش والتلقيح وبالنافورة.

تعتبر بيانات قطاع الزراعة من المعلومات الإحصائية الحيوية والتي تعكس أداء هذا القطاع الحيوي ومدى إمكانيته في توفير إحتياجات السكان الغذائية. وتشمل هذه البيانات إنتاج المحاصيل الزراعية بالإضافة إلى البيانات الخاصة بالثروة الحيوانية والسمكية. حيث نجد أن كمية الإنتاج لها تأثير بارز على مجالات متعددة مثل الاقتصاد والتجارة والمناخ والبيئة.

### مصادر البيان:

تشرف وزارة التغير المناخي والبيئة على مستوى الإنتاج الزراعي في إمارة الشارقة حيث تقوم بتسجيل بيانات المساحة المستخدمة للزراعة بالإضافة إلى كمية إنتاجها وقيمة تلك المحاصيل التي تم إنتاجها. وقد قامت أيضاً الهيئة الاتحادية للإحصاء بمسح المزارع التجارية وكمية إنتاجها لغرض البيع.

ومن الجدير بالإشارة إلى أن السنة الزراعية تبدأ من شهر أغسطس وتنتهي في شهر يوليو من كل عام، ويتم جمع البيانات في نهاية السنة الزراعية، لذا فإن الكتاب يعرض البيانات الزراعية لعام سابق.

## Agriculture

Agriculture is characterized as one of the activities practiced since ancient times in UAE. Where there are many areas in the Emirate of Sharjah that are famous for agriculture such as Al-Dhaid, Kalba and Dibba Al-Hisn. This sector has developed remarkably despite of several challenges such as scarcity of arable Water Resources, soil salinity and the difficult environmental conditions. At present, many efforts have been made to preserve water resources, Such as cancelling the flood irrigation method which wastes large amounts of water and replaced it with modern irrigation systems, which include irrigation by spraying, drip and Fountain irrigation. Agricultural sector data are considered to be vital statistical information that reflects the performance of this vital sector and its potential to provide the food needs of the population. These data include the production of agricultural crops as well as data on livestock and fisheries. Where we find that the amount of production has a significant impact on multiple fields such as economy, trade, climate and the environment.

### Data Source:

The Ministry of Climate Change and Environment oversees the level of agricultural production in the Emirate of Sharjah, recording the data of the area used for agriculture in addition to the amount of production and the value of those crops that have been produced. The Federal Commission for Competitiveness and Statistics has also surveyed the commercial farms and the amount of their production for the purpose of sale.

It is worth to mention that the farming year begins from the first of August until the end of July of the following calendar year, and the data is collected at the end of the farming year, that is why the book displays information of previous years.

جدول [3.4.3] Table  
كمية وقيمة إنتاج أشجار الفاكهة حسب المحصول والمساحة  
Crop Area, Production Quantity & Value of Fruit Trees by Crop

Type	القيمة Value	الكمية Quantity	المساحة Area	الصف Type
Palm Tree	169,113	26,443	33,331	نخيل
Lime	4,178	1,328	415	ليمون بنزهير
Adalia Lemon	737	234	73	ليمون أزاليا
Grapefruit	367	149	62	جريب فروت
Other Citrus	2,375	804	402	حمضيات أخرى
Mango	3,936	708	295	مانجو
Guava	975	227	95	جواقة
Chico	4,543	1,298	1,298	شيكو
Lotusjube	5,948	1,983	620	سدر
Pomegranate	263	46	29	رمان
Fig	6,241	330	330	تين
Indian Almond	893	223	93	لوز
Other	1,146	298	127	أخرى
<b>Total</b>	<b>200,715</b>	<b>34,071</b>	<b>37,170</b>	<b>المجموع</b>

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والاقتصاد

تابع جدول [3.4.3] Cont.Table

Type	القيمة Value	الكمية Quantity	المساحة Area	الصف Type
Palm Tree	208,023	32,527	35,371	نخيل
Lime	4,213	1,339	418	ليمون بنزهير
Adalia Lemon	744	236	74	ليمون أزاليا
Grapefruit	370	150	63	جريب فروت
Other Citrus	2,694	912	456	حمضيات أخرى
Mango	21,004	3,778	1,574	مانجو
Guava	983	229	95	جواقة
Chico	437	125	125	شيكو
Lotusjube	6,259	2,086	652	سدر
Pomegranate	678	119	81	رمان
Fig	3,053	161	161	تين
Indian Almond	910	227	95	لوز
Other	3,135	784	356	أخرى
<b>Total</b>	<b>252,503</b>	<b>42,675</b>	<b>39,522</b>	<b>المجموع</b>

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والاقتصاد

جدول [3.4.2] Table  
المساحة المحصولية وكمية وقيمة إنتاج الخضراوات حسب المحصول  
Crop Area, Production Quantity & Value of Vegetables by Crop

Type	القيمة Value	الكمية Quantity	المساحة Area	الصف Type
Tomato	35,416	12,370	1,925	طماطم
Cucumber	29,050	10,483	1,004	خيار
Pepper	5,537	1,363	198	فلفل
Squash	16,078	5,273	2,247	كوسة
Eggplant	8,452	4,311	1,316	بادنجان
Cauliflower	13,227	4,748	1,357	زهرة
Cabbage	13,760	7,501	1,249	ملفوف
Water Melon	907	749	240	بطيخ
Leafy Greens	3,937	1,312	832	خضار ورقية
Melon	3,428	1,261	323	شمام
Beans	130	35	23	فاصوليا
Jews mallow	443	222	103	ملوخية
Okra	1,146	261	198	بامية
Other	17,821	8,910	3,453	أخرى
<b>Total</b>	<b>149,330</b>	<b>58,798</b>	<b>14,468</b>	<b>المجموع</b>

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والاقتصاد

تابع جدول [3.4.2] Cont.Table

Type	القيمة Value	الكمية Quantity	المساحة Area	الصف Type
Tomato	34,187	11,941	1,636	طماطم
Cucumber	17,442	6,294	991	خيار
Pepper	2,595	639	170	فلفل
Squash	10,440	3,424	978	كوسة
Eggplant	7,560	3,856	771	بادنجان
Cauliflower	2,954	1,060	424	زهرة
Cabbage	2,225	1,213	404	ملفوف
Water Melon	450	371	186	بطيخ
Leafy Greens	5,918	1,973	1,127	خضار ورقية
Other	2,174	1,087	725	أخرى
<b>Total</b>	<b>85,944</b>	<b>31,858</b>	<b>7,413</b>	<b>المجموع</b>

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والاقتصاد

جدول [3.4.7] Table  
أعداد الأبقار حسب الجنس والعمر  
Number of Cattle\* by Age and Gender

2019-2018

Year	الإجمالي Grand Total	إناث Female			ذكور Male			السنة	
		المجموع Total	أقل من 3 سنوات Less than 3 Years		المجموع Total	أقل من 3 سنوات Less than 3 Years			
			3 سنوات فأكثر 3 Years and Above	غير حلوب Non-Milk		حلوب Milk	3 سنوات فأكثر 3 Year and Above		أقل من 3 سنوات Less than 3 Year
2019	8,341	5,935	2,510	2,078	1,347	2,406	942	1,464	2019
2018	7,853	5,601	2,329	1,992	1,280	2,252	863	1,389	2018

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre  
1- Includes the number of cattle from Commercial Cattle Farms.

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والإحصاء  
1- تشمل أعداد الأبقار في مزارع الأبقار التجارية

جدول [3.4.8] Table  
أعداد الجمال حسب الجنس والعمر  
Number of Camels by Age and Gender

2018-2019

Year	الإجمالي Grand Total	إناث Female			ذكور Male			السنة	
		المجموع Total	أقل من 4 سنوات Less than 4 Years		المجموع Total	أقل من 4 سنوات Less than 4 Years			
			4 سنوات فأكثر 4 Years and Above	غير حلوب Non-Milk		حلوب Milk	4 سنوات فأكثر 4 Years and Above		أقل من 4 سنوات Less than 4 Years
2019	22,860	21,279	17,080	2,525	1,674	1,581	654	927	2019
2018	22,734	21,155	16,952	2,530	1,673	1,579	657	922	2018

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والإحصاء

جدول [3.4.9] Table  
كميات وقيم الإنتاج في المزارع التجارية حسب المنتج  
Production, Quantities & Values in Commercial Farms by Product

Value: (000)AED

2018-2019

القيمة: (000)درهم

Product	2018		2019		المنتج
	قيمة الإنتاج Production Value	كمية الإنتاج Production Quantity	قيمة الإنتاج Production Value	كمية الإنتاج Production Quantity	
Broiler Meat (Ton)	46,427	4,334	45,829	4,430	لحم دجاج (طن)
Eggs	9,539	25	10,316	29	بيض مائدة (مليون بيضة)
Hatchery Eggs	24,771	22	28,065	26	بيض تفقيس (مليون بيضة)

Source: Commercial Farms Survey /Statistics and Community Development Department

المصدر: مسح المزارع التجارية / دائرة الإحصاء والتنمية المجتمعية

جدول [3.4.4] Table  
أعداد الثروة الحيوانية حسب النوع  
Number of Livestock by Type

2018-2019

Type	2018	2019	النوع
Sheep	114,937	116,593	ضأن
Goats	175,087	178,761	ماعز
Cattle*	7,853	8,341	أبقار*
Camels	22,734	22,860	جمال

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre  
1- Includes the number of cattle from Commercial Cattle Farms.

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والإحصاء  
1- تشمل أعداد الأبقار في مزارع الأبقار التجارية

جدول [3.4.5] Table  
أعداد الضأن حسب الجنس والعمر  
Number of Sheep by Age and Gender

2018-2019

Year	الإجمالي Grand Total	إناث Female			ذكور Male			السنة	
		المجموع Total	أقل من سنة Less than 1 Year		المجموع Total	أقل من سنة Less than 1 Year			
			سنة فأكثر 1 Year and Above	غير حلوب Non-Milk		حلوب Milk	سنة فأكثر 1 Year and Above		أقل من سنة Less than 1 Year
2019	116,593	99,223	29,940	48,274	21,009	17,370	5,138	12,232	2019
2018	114,937	97,766	29,500	47,565	20,701	17,171	5,096	12,075	2018

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والإحصاء

جدول [3.4.6] Table  
أعداد الماعز حسب الجنس والعمر  
Number of Goats by Age and Gender

2018-2019

Year	الإجمالي Grand Total	إناث Female			ذكور Male			السنة	
		المجموع Total	أقل من سنة Less than 1 Year		المجموع Total	أقل من سنة Less than 1 Year			
			سنة فأكثر 1 Year and Above	غير حلوب Non-Milk		حلوب Milk	سنة فأكثر 1 Year and Above		أقل من سنة Less than 1 Year
2019	178,761	155,587	45,912	77,498	32,177	23,174	10,969	12,205	2019
2018	175,087	152,110	44,858	75,789	31,463	22,977	10,816	12,161	2018

Source: Federal Competitiveness and Statistics Centre

المصدر: المركز الاتحادي للتنافسية والإحصاء



إجمالي عدد المسافرين في مطار الشارقة الدولي  
Total No. of Passengers at Sharjah International Airport

Year	عدد المسافرين No. of Passengers	السنوات
2020	4,237	2020
2019	13,615	2019
2018	12,047	2018
2017	11,366	2017
2016	11,048	2016
2015	10,040	2015
2014	9,517	2014
2013	7,071	2013
2012	7,517	2012
2011	7,338	2011
2010	6,250	2010
2009	5,632	2009

Source: Sharjah Int. Airport Authority

المصدر : هيئة مطار الشارقة الدولي

## النقل و المواصلات

يشتمل باب النقل والمواصلات على المعلومات المتعلقة بنقل الركاب والشحن في إمارة الشارقة سواء النقل البري أو الجوي. وتكمن أهمية بيانات النقل البري في كونها القاعدة الأساسية التي يستند إليها في إعداد الخطط المطلوبة لزيادة كفاءة الطرق وشبكات نقل الركاب الداخلية بالإمارة بما يضمن شبكة طرق آمنة وإنسيابية. وفيما يتعلق بالنقل الجوي فإنها تعكس مدى التطور السريع للطلب على النقل الجوي سواء في أعداد المسافرين أو كمية البضائع عبر المطار. أما عن المواصلات العامة فإنها تساهم في وضع خيارات بديلة لتنقل الأفراد. حيث تزيد من السلامة العامة وتقلل الضرر بالبيئة من آثار الغازات الضارة الصادرة من إنبعاثات المحركات. وتساعد في تقليل كمية السيارات الخاصة في الطرقات، والذي من شأنه أن يقلص في هدر المال العام والخاص. وقد شهدت حركة نقل الركاب عبر خطوط شبكة الحافلات نمواً كبيراً، حيث تقوم هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة بنقل الركاب عبر خطوط حافلاتها إلى مناطق داخل الإمارة وخارجها، مما يساهم في تعزيز النقل الجماعي لشريحة واسعة من أفراد المجتمع.

### مصادر البيان:

تم توفير خدمات النقل البري العامة والخاصة من قبل هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة. أما عن حركة الشحن الجوي والنقل الجوي فتم توفيرها من قبل هيئة مطار الشارقة الدولي.

## Transportation

The transport section includes information related to passenger and cargo transport in the Emirate of Sharjah, whether by land or air transport. The importance of data for road transport lies in the fact that it is the basic rules for preparing the required plans to increase the efficiency of roads and internal passenger transport networks in the Emirate to guarantee a safe and streamlined road network. With regard to air transport data, it reflects the rapid development of demand for air transport both in passenger numbers and the amount of cargo through the airport.

As for Public transportation data, it contributes to the development of alternative mobility options. It increases public safety and reduces environmental damage to the effects of harmful gases from engine emissions. And help reduce the amount of private cars on the roads, which would reduce the waste of public and private money. Passenger traffic across the buses network has grown significantly as the RTA in Sharjah is transporting passengers via its bus routes to regions within and outside the emirate, thereby enhancing the mass transport for a wide range of community members.

### Data Source:

The Data of Public and private land transport services have been provided by the Road and Transport Authority (SRTA) of Sharjah while Air cargo and air transport data have been provided by Sharjah International Airport Authority.

جدول [3.5.3] Table  
خدمة حافلات المواصلات العامة في مدينة الشارقة  
Public Transport Bus service – Sharjah City

2018-2020

2018		2019		2020		المسار Route		رقم الخط No.
عدد الرحلات Trip No.	عدد الركاب Passenger	عدد الرحلات Trip No.	عدد الركاب Passenger	عدد الرحلات Trip No.	عدد الركاب Passenger	إلى To	من From	
29,066	276,151	29,877	285,528	34,324	267,289	محطة مركز صحاري Sahara Center Station	محطة الرولة Al Rolla Station	1
29,079	281,595	28,473	245,856	18,929	143,708	محطة الرولة Al Rolla Station	محطة مويح Muwaileh Station	3
73,763	1,367,820	70,448	1,232,805	61,820	927,055	محطة مركز صحاري Sahara Center Station	محطة الرولة Al Rolla Station	8
44,071	801,971	42,943	710,985	35,511	384,007	محطة مطار الشارقة الدولي Sharjah Int. Airport	محطة الشرق Al Sharq Station	14
44,934	743,251	43,403	612,426	37,626	345,861	محطة مويح Muwaileh Station	محطة الرولة Al Rolla Station	14X
22,339	242,600	23,029	220,142	14,938	114,093	محطة مطار الشارقة الدولي Sharjah Int. Airport	محطة الرولة Rolla Station	15
20,057	168,923	19,626	139,919	13,593	76,985	محطة مويح Muwaileh Station	محطة الصجعة Al Saja'A Station	77
60,760	1,272,073	58,791	1,038,990	48,635	564,989	محطة الصجعة Al Saja'A Station	محطة الرولة Al Rolla Station	88
-	-	3,145	33,520	16,758	155,050	محطة الصجعة Al Saja'A Station	محطة الرولة Al Rolla Station	88X
52,143	903,388	56,631	932,806	29,607	354,437	محطة مطار الشارقة الدولي Sharjah Int. Airport	محطة الجبيل Al Jubail Station	99
-	-	5,376	4,065	2,146	1,697	محطة المري المائي Shj. Aquarium	محطة الجبيل Al Jubail Station	E1
-	-	-	-	18,658	65,191	محطة النهدة Al Nahda Station	محطة الجبيل Al Jubail Station	9
-	-	-	-	2,046	1,018	سوبر ماركت النور في الصجعة Noor Al Sajaa Supermarket Station	السوق الكبير في الصجعة Sajaa [The Grand Market]	F1
-	-	-	-	1,646	776	مركز تسهيل - الصجعة TAS-HEEL -Al Sajaa	السوق الكبير في الصجعة Sajaa [The Grand Market]	F2
-	-	-	-	2,121	3,324	محطة الجبيل Al Jubail Station	محطة الرولة Rolla Station	F7
<b>376,212</b>	<b>6,057,772</b>	<b>381,742</b>	<b>5,457,042</b>	<b>338,358</b>	<b>3,405,480</b>	<b>Total المجموع</b>		

Source: Sharjah Roads & Transport Authority  
Route (9) & (F1, F2, F7)) started operating since 2020

المصدر: هيئة الطرق والمواصلات - الشارقة ملاحظة:  
الخطوط (9) و (7F 2F 1F) هي خطوط جديدة بدأت العمل في عام 2020

جدول [3.5.1] Table  
عدد مركبات الاجرة والسائقين حسب المنطقة  
No. of Taxis & Drivers by Region

2018-2020

Region	2018		2019		2020		المنطقة
	السائقين Drivers	مركبات Cars	السائقين Drivers	مركبات Cars	السائقين Drivers	مركبات Cars	
Sharjah City	5,540	5,060	6,040	5,033	3,355	5,279	مدينة الشارقة
Sharjah Int. Airport	200	200	200	200	200	200	مطار الشارقة الدولي
Other	5,340	4,860	5,840	4,833	3,155	5,079	أخرى
<b>Eastern Region</b>	<b>99</b>	<b>83</b>	<b>86</b>	<b>86</b>	<b>89</b>	<b>66</b>	<b>المنطقة الشرقية</b>
Khorfkan	50	41	41	41	46	31	خورفكان
Kalba	40	35	35	35	36	30	كلباء
Dibba Al Hisn	9	7	10	10	7	5	دبا الحصن
<b>Central Region</b>	<b>12</b>	<b>10</b>	<b>10</b>	<b>10</b>	<b>10</b>	<b>8</b>	<b>المنطقة الوسطى</b>
<b>Total</b>	<b>5,651</b>	<b>5,153</b>	<b>6,136</b>	<b>5,129</b>	<b>3,454</b>	<b>5,353</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Roads & Transport Authority  
Note: - Sharjah City includes Al Hamriyah and Abu Musa

المصدر: هيئة الطرق والمواصلات - الشارقة ملاحظة:  
مدينة الشارقة تشمل الحميرية وأبو موسى.

جدول [3.5.2] Table  
تراخيص أنشطة النقل الخاص حسب المنطقة  
Passenger Transport Licences by Region

2020

Activity	المجموع Total			المنطقة الشرقية Eastern Region			مدينة الشارقة Sharjah City			النشاط
	السائقين Drivers	الحافلات Buses	الشركات Co.	السائقين Drivers	الحافلات Buses	الشركات Co.	السائقين Drivers	الحافلات Buses	الشركات Co.	
Transport By Luxury Vehicles (Limousine)	16	65	19	16	63	12	0	2	7	النقل بالمركبات الفاخرة
Passengers Transport By Buses	239	535	129	85	199	27	154	336	102	النقل الخاص للركاب بالحافلات
Bus Rental*	0	12	46	0	0	0	0	12	46	تأجير الحافلات*
International Land Transport*	0	0	64	0	0	0	0	0	64	النقل الدولي*

Source: Sharjah Roads & Transport Authority  
Note: - Sharjah City includes Al Hamriyah and Abu Musa  
\* Service not available in eastern region

المصدر: هيئة الطرق والمواصلات - الشارقة ملاحظة:  
مدينة الشارقة تشمل الحميرية وأبو موسى.  
\* الخدمة غير متوفرة في المنطقة الشرقية

تابع جدول (3.5.4) Cont.Table  
خدمة حافلات النقل بين المدن حسب مسار الخط و عدد الركاب المنقولين  
Intercity Bus Transport Service

2018-2020

عدد الركاب Passenger No.			مشغل من خلال Operated By	مسار الخط Route Destinations		
2018	2019	2020		إلى To	من From	رقم الخط No.
541,077	488,442	93,773	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة السبخة - دبي Al Sabkha - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E303A
310,497	293,955	64,974	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة السطوة - دبي Al Satwa bus station - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E304
668,034	620,532	129,674	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة الغيبية - بر دبي Al Ghubaiba station in Bur Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E306
596,460	589,156	131,628	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة حافلات ديرة سيتي سنتر - دبي Deira City Center - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E307
247,362	238,044	104,766	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو ابو الهيل - دبي Abu Hail Metro Bus Stop - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E307A
44,034	104,345	24,218	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو الراشدية - دبي Al-Rashidiya Metro Station - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E311
-	96,068	33,339	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو اتصالات - دبي Etisalat Metro Station - Dubai	محطة مويج - الشارقة Muweilah Station - Sharjah	E315
-	29,559	10,265	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو الراشدية - دبي Al-Rashidiya Metro Station - Dubai	المدينة الجامعية - الشارقة University City - Sharjah	E316
<b>4,341,800</b>	<b>4,215,779</b>	<b>1,323,783</b>	<b>اجمالي الركاب - الخطوط المشغلة من قبل هيئة الطرق والمواصلات - بالشارقة</b> <b>Total Passengers - Routes Operated By SRTA</b>			
<b>3,258,845</b>	<b>3,302,093</b>	<b>932,487</b>	<b>اجمالي الركاب - الخطوط المشغلة من قبل هيئة الطرق والمواصلات - بدبي</b> <b>Total Passengers - Routes Operated By RTA</b>			
<b>7,600,645</b>	<b>7,517,872</b>	<b>2,256,270</b>	<b>المجموع Total</b>			

Source: Sharjah Roads &amp; Transport Authority

المصدر: هيئة الطرق والمواصلات - الشارقة

جدول (3.5.4) Table  
خدمة حافلات النقل بين المدن حسب مسار الخط و عدد الركاب المنقولين  
Intercity Bus Transport Service

2018-2020

عدد الركاب Passenger No.			مشغل من خلال Operated By	مسار الخط Route Destinations		
2018	2019	2020		إلى To	من From	رقم الخط No.
805,445	691,393	192,120	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	محطة المصلي - عجمان Al Musalla Station - Ajman	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	112
0	14,473	23,346	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	المنطقة الصناعية - عجمان Industrial Area - Ajman	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	211
516,010	389,049	137,892	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	محطة مترو الراشدية - دبي Al-Rashidiya Metro Station - Dubai	محطة الرولة - الشارقة Al Rolla Station - Sharjah	113
456,459	521,217	206,099	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	المنطقة الحرة بالحميرية - الشارقة Al Hamriyah Free Zone - Sharjah	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	114
182,629	171,094	45,634	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	رأس الخيمة وأم القوين Ras al-Khaimah & Umm al-Quwain	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	115
336,738	333,135	81,247	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	الفجيرة و خورفكان Fujairah & Khorfkan	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	116
0	23,705	55,965	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	الفجيرة و كلباء Fujairah & Kalba	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	611
866,664	829,116	170,771	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	أبو ظبي Abu Dhabi	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	117
281,169	276,318	57,968	الغزال للمواصلات Ghazal Transport	العين Al-Ain	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	118
382,784	405,227	141,494	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	جبل علي - دبي Jabal Ali - Dubai	محطة الرولة - الشارقة Al Rolla Station - Sharjah	308
245,752	274,758	111,712	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	القوز - دبي AL Qouz - Dubai	محطة الرولة - الشارقة Al Rolla Station - Sharjah	309
268,150	286,294	99,535	هيئة الطرق والمواصلات بالشارقة Roads & Transport Auth. Sharjah	مطار دبي مبنى 2 Dubai Airport Terminal 2	محطة الرولة - الشارقة Al Rolla Station - Sharjah	313
14,952	16,370	4,537	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة الغيبية - بر دبي Al Ghubaiba station in Bur Dubai	محطة الذيد - الشارقة Al Dhaid - Sharjah	E700
60,804	60,264	12,581	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو الاستاد - دبي Stadium Metro Station - Dubai	محطة التعاون - الشارقة Al Taawun bus station - Sharjah	E301
775,625	765,358	322,732	هيئة الطرق والمواصلات بدبي Roads & Transport Auth. Dubai	محطة مترو الاتحاد - دبي Union Metro Station - Dubai	محطة الجبيل - الشارقة Al Jubail Station - Sharjah	E303

جدول [3.5.6] Table  
عدد الرحلات في مطار الشارقة الدولي  
No. of Flights in Sharjah International Airport

2018-2020		
السنة	رحلات الطيران Flights	Year
2020	33,238	2020
2019	86,506	2019
2018	81,262	2018

Source: Sharjah Int. Airport Authority

المصدر: هيئة مطار الشارقة الدولي

جدول [3.5.7] Table  
حركة الشحن في مطار الشارقة الدولي  
Cargo Movement at Sharjah International Airport

2018-2020			
البيان	2018	2019	2020
واردات	50.1	56.3	41.5
صادرات	40.9	42.9	35.1
ترانزيت	41.7	49.6	23.0
شحن بحري جوي	13.6	15.3	14.4

Source: Sharjah Int. Airport Authority

المصدر: هيئة مطار الشارقة الدولي

جدول [3.5.5] Table  
حركة المسافرين في مطار الشارقة الدولي  
Passengers movement at Sharjah International Airport

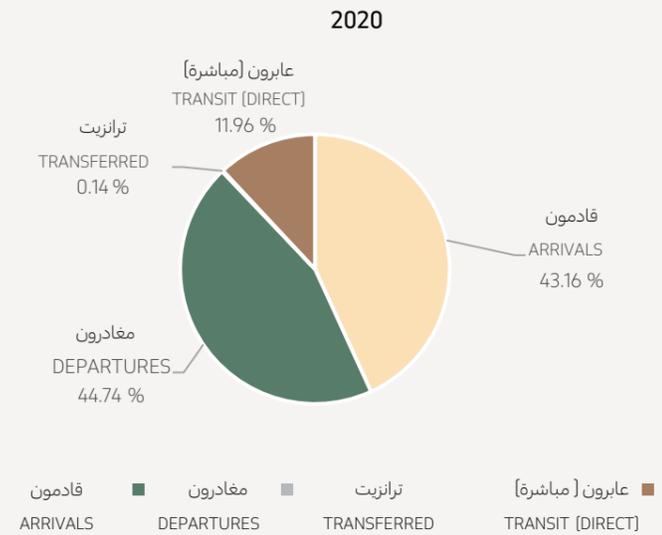
2018-2020			
البيان	2018	2019	2020
قادمون	5,156	5,744	1,829
مغادرون	5,090	5,746	1,896
عابرون *	1,762	2,109	507
ترانزيت (مباشر) **	39	16	6
<b>المجموع</b>	<b>12,047</b>	<b>13,615</b>	<b>4,237</b>

Source: Sharjah International Airport Authority

\*Transferred passengers are those changing planes on the same airline or on another airline in order to continue their journey.  
\*\*Transit (direct) passengers are those continuing their journey on the same aircraft after a brief stopover at the airport

المصدر: هيئة مطار الشارقة الدولي  
\*العابرون هم الركاب الذين ينتقلون لطائرة أخرى على نفس شركة الطيران أو على شركة طيران أخرى لمتابعة رحلة سفرهم  
\*\*الترانزيت (مباشر) هم الركاب الذين يواصلون رحلتهم على نفس الطائرة بعد توقف قصير في المطار

حركة المسافرين في مطار الشارقة الدولي  
Passengers movement at Sharjah International Airport



جدول (3.6.1) Table  
عدد رخص البناء في إمارة الشارقة حسب نوع الرخصة والبلدية  
No. of Buildings Permit in Sharjah by Type of License & Municipality  
2020

Municipality	Concrete Building		بناء مسلح				البلدية
	المجموع Total	Change	تغيير	تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Sharjah City	2,304	98	39	634	537	996	مدينة الشارقة
Al Hamriya	89	2	4	25	2	56	الحمرية
Al Bataeh	150	13	15	2	57	63	البطائح
Al Dhaid	233	4	1	0	45	183	الذيد
Maliha	107	0	0	4	34	69	مليحة
Al Madam	73	0	0	0	8	65	المدام
Dibba Al Hisn	58	3	0	0	10	45	دبا الحصن
Kalba	463	11	7	240	38	167	كلباء
Khorfkan	455	55	9	77	48	266	خورفكان
<b>Total</b>	<b>3,932</b>	<b>186</b>	<b>75</b>	<b>982</b>	<b>779</b>	<b>1,910</b>	<b>الإجمالي</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

## الإنشاءات

يعتبر قطاع البناء والإنشاءات من أهم علامات التطور للمدن الحديثة ويعكس الازدهار في النمو الاقتصادي حيث يلبي هذا القطاع الطلب على الوحدات السكنية والتجارية، بالإضافة إلى أنه يقوم بتوظيف عدد كبير من العمال مما يساهم في زيادة فرص العمل. وفي عام 2020 شهدت إمارة الشارقة تسجيل 1,910 رخصة بناء جديدة وكان النصيب الأكبر لمدينة الشارقة حيث تم تسجيل 996 رخصة بناء بواقع 52.15% من رخص البناء في الإمارة، وتلتها في ذلك كلاً من خورفكان بـ 266 رخصة بناء وتم الذيد بـ 183 رخصة.

### مصادر البيان:

هناك 9 بلديات في إمارة الشارقة. تقوم هذه البلديات بترخيص إنشاء المباني كلاً ضمن نطاق حدود منطقتيه. أما عن الشوارع المنتشرة في إمارة الشارقة فتشرف عليها هيئة طرق ومواصلات الشارقة ولكن يتم تنفيذها من قبل حكومة الشارقة عن طريق دائرة الأشغال العامة أو من قبل الحكومة الاتحادية من خلال وزارة تطوير البنية التحتية.

## Construction

The construction sector is one of the most important signs of the development of modern cities reflects the prosperity in economic growth where it meets sector demand for residential and commercial units, in addition to employing a large number of workers which contributes in increasing employment opportunities. In 2020, the Emirate of Sharjah registered 1,910 new building license and the largest share of Sharjah City was 996 building licenses, with 52.15% of the building license in the Emirate, followed by Khorfkan with 266 building license and then Al-Dhaid with 183 license.

### Data Source:

There are 9 municipalities in the emirate of Sharjah. These municipalities license the construction of buildings within the boundaries of its territory. As for the streets scattered in the emirate of Sharjah is supervised by RTA of Sharjah, but it is implemented by Sharjah Government through The Department of Public Works or by the Federal Government through the Ministry of Infrastructure Development.

جدول [3.6.3] Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في الحميرية  
No. of buildings permit by type of license & construction in Al Hamriya  
2020

Type of Building	Concrete Building		بناء مسلح				نوع البناء
	المجموع Total	Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	تغيير استشاري Consultant				
Villa	69	1	3	23	2	40	فيلا
Shops	0	0	0	0	0	0	محل تجاري
Shed	1	0	0	0	0	1	شيرة
Building	7	1	1	0	0	5	بنائة
Mosque	1	0	0	1	0	0	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	0	0	0	0	0	0	خدمات
Manufacturing Facility	11	0	0	1	0	10	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	0	0	0	0	0	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>89</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>25</b>	<b>2</b>	<b>56</b>	<b>المجموع</b>

Source : Al Hamriya Municipality

المصدر: بلدية الحميرية

جدول [3.6.2] Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في مدينة الشارقة  
No. of buildings permit by type of license & construction in the city of Sharjah  
2020

Type of Building	Concrete Building		بناء مسلح				نوع البناء
	المجموع Total	Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	تغيير استشاري Consultant				
Villa	1,774	82	31	498	415	748	فيلا
Shops	17	0	0	6	3	8	محل تجاري
Shed	92	3	2	14	60	13	شيرة
Building	174	10	4	60	26	74	بنائة
Mosque	24	0	1	4	1	18	مسجد
School	10	0	0	0	3	7	مدرسة
Hospitals and Health Care Centers	1	0	0	0	0	1	مستشفيات ومراكز صحية
Petrol Station	13	1	0	0	0	12	محطة بترول
Services	12	1	0	0	3	8	خدمات
Etisalat Buildings	15	0	0	3	2	10	مبنى اتصالات
Farm	23	0	0	0	7	16	مزرعة
Office	140	1	1	48	14	76	مكتب
Warehouse	1	0	0	0	0	1	مخزن
Other	8	0	0	1	3	4	أخرى
<b>Total</b>	<b>2,304</b>	<b>98</b>	<b>39</b>	<b>634</b>	<b>537</b>	<b>996</b>	<b>المجموع</b>

Source : Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول [3.6.5] Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في مدينة الذيد  
No. of buildings permit by type of license & construction in Al Dhaid Municipality  
2020

Type of Building	Concrete Building		بناء مسلح				
	المجموع Total	Change تغيير		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	نوع البناء
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Villa	170	4	1	0	45	120	فيلا
Shops	27	0	0	0	0	27	محل تجاري
Shed	18	0	0	0	0	18	شيرة
Building	0	0	0	0	0	0	بنية
Mosque	3	0	0	0	0	3	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	3	0	0	0	0	3	محطة بترول
Services	3	0	0	0	0	3	خدمات
Manufacturing Facility	9	0	0	0	0	9	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	0	0	0	0	0	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>233</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>45</b>	<b>183</b>	<b>المجموع</b>

Source : Al Dhaid Municipality

المصدر: بلدية الذيد

جدول [3.6.4] Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في منطقة البطائح  
No. of buildings permit by type of license & construction in Al Bataeh Municipality  
2020

Type of Building	Concrete Building		بناء مسلح				
	المجموع Total	Change تغيير		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	نوع البناء
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Villa	54	2	0	2	23	27	فيلا
Shops	0	0	0	0	0	0	محل تجاري
Shed	2	0	0	0	0	2	شيرة
Building	5	0	1	0	3	1	بنية
Mosque	1	0	0	0	0	1	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	1	0	0	0	0	1	محطة بترول
Services	3	0	0	0	0	3	خدمات
Manufacturing Facility	37	11	14	0	2	10	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	37	0	0	0	22	15	مزرعة
Warehouse	10	0	0	0	7	3	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>150</b>	<b>13</b>	<b>15</b>	<b>2</b>	<b>57</b>	<b>63</b>	<b>المجموع</b>

Source : Al Bataeh Municipality

المصدر: بلدية البطائح

جدول (3.6.7) Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في المدام  
No. of buildings permit by type of license & construction in Al Madam  
2020

Type of Building	Concrete Building				بناء مسلح		نوع البناء
	المجموع Total	تغيير Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Villa	66	0	0	0	7	59	فيلا
Shops	3	0	0	0	1	2	محل تجاري
Shed	0	0	0	0	0	0	شيرة
Building	0	0	0	0	0	0	بنية
Mosque	0	0	0	0	0	0	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	0	0	0	0	0	0	خدمات
Manufacturing Facility	0	0	0	0	0	0	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	0	0	0	0	0	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	4	0	0	0	0	4	أخرى
<b>Total</b>	<b>73</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>8</b>	<b>65</b>	<b>المجموع</b>

Source: Al Madam City Municipality

المصدر: بلدية المدام

جدول (3.6.6) Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في مليحة  
No. o buildings permit by type of license & construction in Maliha Municipality  
2020

Type of Building	Concrete Building				بناء مسلح		نوع البناء
	المجموع Total	تغيير Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Villa	60	0	0	0	29	31	فيلا
Shops	0	0	0	0	0	0	محل تجاري
Shed	5	0	0	0	5	0	شيرة
Building	6	0	0	0	0	6	بنية
Mosque	0	0	0	0	0	0	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	0	0	0	0	0	0	خدمات
Manufacturing Facility	9	0	0	4	0	5	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	26	0	0	0	0	26	مزرعة
Warehouse	1	0	0	0	0	1	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>107</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>34</b>	<b>69</b>	<b>المجموع</b>

Source: Maliha City Municipality

المصدر: بلدية مليحة

جدول (3.6.9) Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في مدينة خورفكان  
No. of buildings permit by type of license & construction in The City of Khorfkan  
2020

Type of Building	Concrete Building			بناء مسلح			نوع البناء
	المجموع Total	Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	تغيير استشاري Consultant				
Villa	390	43	8	67	43	229	فيلا
Shops	0	0	0	0	0	0	محل تجاري
Shed	0	0	0	0	0	0	شيرة
Building	13	5	0	4	0	4	بنية
Mosque	4	1	0	1	0	2	مسجد
School	2	1	0	0	1	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	0	0	0	0	0	0	خدمات
Manufacturing Facility	37	5	1	5	1	25	منشأة صناعية
Health Unit	1	0	0	0	0	1	وحدة صحية
Farm	1	0	0	0	1	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	7	0	0	0	2	5	أخرى
<b>Total</b>	<b>455</b>	<b>55</b>	<b>9</b>	<b>77</b>	<b>48</b>	<b>266</b>	<b>المجموع</b>

Source: Khorfkan Municipality

المصدر : بلدية خورفكان

جدول (3.6.8) Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في دبا الحص  
No. of buildings permit by type of license & construction in the city of Dibba Al Hisn  
2020

Type of Building	Concrete Building			بناء مسلح			نوع البناء
	المجموع Total	Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	
		مقاول Contractor	تغيير استشاري Consultant				
Villa	53	1	0	0	10	42	فيلا
Shops	0	0	0	0	0	0	محل تجاري
Shed	0	0	0	0	0	0	شيرة
Building	1	0	0	0	0	1	بنية
Mosque	0	0	0	0	0	0	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	3	2	0	0	0	1	خدمات
Manufacturing Facility	1	0	0	0	0	1	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	0	0	0	0	0	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>58</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10</b>	<b>45</b>	<b>المجموع</b>

Source : Dibba Al Hisn Municipality

المصدر : بلدية دبا الحص

جدول (3.6.11) Table  
شهادات الانجاز ومعاملات الهدم حسب البلدية  
No. of Implementation Certificates & Demolition by Municipality

2020

Municipality	معاملات الهدم Demolition	شهادات إنجاز Implementation Certificates			البلدية
		أخرى Others	تجاري Commercial	سكني Residential	
Sharjah City	0	156	133	787	مدينة الشارقة
Al Dhaid	0	13	30	70	الذيد
Maliha	0	25	9	38	مليحة
Al Madam	0	76	16	68	المدام
Al Hamriyah	0	2	5	15	الحمرية
Al Bataeh	0	21	5	12	البطائح
Dibba Al Hisn	18	5	8	44	دبا الحصن
Kalba	27	1	11	334	كلباء
Khorfkan	84	0	32	194	خورفكان
<b>Total</b>	<b>129</b>	<b>299</b>	<b>249</b>	<b>1,562</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah Emirate Municipalities

المصدر: بلديات إمارة الشارقة

جدول (3.6.10) Table  
عدد رخص البناء حسب نوع الرخصة والبناء في كلباء  
No. of buildings permit by type of license & construction in Kalba

2020

Type of Building	المجموع Total	تغيير Change		تجديد Renovation	إضافة Addition	جديد New	نوع البناء
		مقاول Contractor	استشاري Consultant				
Villa	430	11	6	223	35	155	فيلا
Shops	15	0	0	6	3	6	محل تجاري
Shed	0	0	0	0	0	0	شيرة
Building	14	0	0	11	0	3	بنية
Mosque	2	0	1	0	0	1	مسجد
School	0	0	0	0	0	0	مدرسة
Petrol Station	0	0	0	0	0	0	محطة بترول
Services	2	0	0	0	0	2	خدمات
Manufacturing Facility	0	0	0	0	0	0	منشأة صناعية
Health Unit	0	0	0	0	0	0	وحدة صحية
Farm	0	0	0	0	0	0	مزرعة
Warehouse	0	0	0	0	0	0	مخزن
Other	0	0	0	0	0	0	أخرى
<b>Total</b>	<b>463</b>	<b>11</b>	<b>7</b>	<b>240</b>	<b>38</b>	<b>167</b>	<b>المجموع</b>

Source: Kalba Municipality

المصدر: بلدية كلباء

جدول (3.6.12) Table  
 رخص البناء حسب نوع البناء وقيمة البناء التقديرية والمخطط في إمارة الشارقة  
 No. of Building Permit by Type & the Estimated Value of Construction & Planned In the Emirate of Sharjah  
 2020

Type of Construction	المجموع Total	>1,500,000	1,000,001 - 1,500,000	900,001 - 1,000,000	800,001 - 900,000	700,001 - 800,000	600,001 - 700,000	500,001 - 600,000	400,001 - 500,000	300,001 - 400,000	200,001 - 300,000	100,001 - 200,000	<=100,000	غير مبين Not Stated	نوع البناء
Villa	1,774	0	0	0	0	0	0	82	31	0	498	415	748	-	فيلا
Shops	17	0	0	0	0	0	0	0	0	0	6	3	8	-	محل تجاري
Multiple Floors Buildings	92	0	0	0	0	0	0	3	2	0	14	60	13	-	شيرة
Housing Units	174	0	0	0	0	0	0	10	4	0	60	26	74	-	مبنى متعدد الطوابق
Industrial Establishments	24	0	0	0	0	0	0	0	1	0	4	1	18	-	مساجد وجوامع ومصليات
Schools & Nurseries	10	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	7	-	مدارس ورياض أطفال
Mosques	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	-	مستشفيات ومراكز صحية
Services and Health Centers	13	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	12	-	محطة بترول
Ministry office	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	-	مركز شرطة
Prisons and Police Stations	15	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	2	10	-	مبنى اتصالات
Agricultural Establishments	12	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	3	8	-	خدمات
Parks & Gardens	23	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	7	16	-	مزرعة
Building Connections	140	0	0	0	0	0	0	1	1	0	48	14	76	-	مكتب
Petrol Stations	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	-	مخزن
Ports	8	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	3	4	-	أخرى
<b>Total</b>	<b>2,304</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>98</b>	<b>39</b>	<b>0</b>	<b>634</b>	<b>537</b>	<b>996</b>	<b>0</b>	<b>المجموع</b>

Source: Sharjah City Municipality

المصدر: بلدية مدينة الشارقة

جدول (3.6.13) أطوال شبكات الطرق التي تم إنجازها  
Lengths of Road Networks that Have Been Completed  
2019-2020

اسم الطريق	من و إلى	2020 - 2019	2020 - 2019	From and To	Road Name
العقد : 1411 ط/2 [ أ ] - تطوير النقل الجماعي بين إماراتي الشارقة و دبي / أعمال البنية التحتية بالتعاون ومويلح	الشارقة	طرق مفردة بطول (1.4 كم) / طريق مزدوج بطول (0.2 كم)	طرق مفردة بطول (1.4 كم) / طريق مزدوج بطول (0.2 كم)	Sharjah City	1-R1141/2A Sharjah BRT/ Infrastructure Works At Al Tawaun & Muwaileh
العقد : 1411 ط/1 - تطوير النقل الجماعي بين إماراتي الشارقة و دبي /الاعمال البحرية	الخان- الشارقة	رصيف بحري لقوارب الفيبري بطول (82 م )	رصيف بحري لقوارب الفيبري بطول (82 م )	Al Khan - Sharjah City	2-R1141-1 Sharjah BRT/ Marine Works At Sharjah Aquarium In Al Khan
العقد: 405 ط - طريق ونفق دفئا - شيبص (نفق الروغ )	دفئا شيبص	طريق مزدوج بطول (9 كم) مع نفق مزدوج بطول (1.3 كم)	طريق مزدوج بطول (9 كم) مع نفق مزدوج بطول (1.3 كم)	Diftah - Shiss	3-Contract R405 Diftah - Shiss Road And Tunnels [ Al Raugh Tunnel ]
العقد : 405 ط / ف [2] طريق وأنفاق شيبص - خورفكان -النفق رقم 4/ (نفق السقب )	خورفكان	نفق مزدوج بطول (1.3 كم)	نفق مزدوج بطول (1.3 كم)	Khorfakkan	4-Contract R405(F2) Diftah - Shiss Road And Tunnels [ Al Sagab Tunnel ]
العقد : 405 ط / ف [3] طريق وأنفاق شيبص - خورفكان -النفق رقم 7/ (نفق الغزير)	شيبص - خورفكان	نفق مزدوج بطول (0.9 كم)	نفق مزدوج بطول (0.9 كم)	Shiss - Khorfakkan	5-Contract R405(F3) Diftah - Shiss Road And Tunnels [ Al Qhazeer Tunnel ]
العقد : 405 ط/و- الطريق المؤدي إلى قرية شيبص	شيبص - خورفكان	طريق مفرد بطول (3 كم)	طريق مفرد بطول (3 كم)	Shiss - Khorfakkan	6-Contract R405J- Road Leading To Shis Village
العقد : 405 ط/هـ/ طريق وادي شي من دوار مستشفى خورفكان إلى سد الرقيصة	خورفكان	طريق مزدوج بطول (7.2 كم)	طريق مزدوج بطول (7.2 كم)	Khorfakkan	7-Contract R405(H) -Wadi Shis Road Construction From Khorfakkan Hospital Roundabout to Rufaysah Dam
العقد : 405 ط/ك - تقاطع شيبص	شيبص - خورفكان	معبّر سفلي مفرد للسيارات بطول (37م) مع طريق مزدوج بطول (0.7 كم) وطرق خدمية بطول (1 كم)	معبّر سفلي مفرد للسيارات بطول (37م) مع طريق مزدوج بطول (0.7 كم) وطرق خدمية بطول (1 كم)	Shiss - Khorfakkan	8-Contract R405K -Shis Interchange
العقد : 922 ط الطريق الدائري لمدينة الذيد	الذيد	طرق مزدوجة بطول (9 كم) / طرق مفردة بطول (3.2 كم)	طرق مزدوجة بطول (9 كم) / طرق مفردة بطول (3.2 كم)	Dhaid	9-R922 - Dhaid City Ring Road
العقد : 923 ط - الطرق الداخلية بمناطق القلعة والمربع (16) والمربع (19) والساف بمدينة كلباء	كلباء	طرق مفردة بطول (16 كم)	طرق مفردة بطول (16 كم)	Kalba	10-R932 - Internal Roads At Al Qula'a, Al Muraba16&19 And Al Saaf Areas In Kalba
العقد : 775 ط الطرق الداخلية بشعبيات فلي	فلي - المدام	طرق مفردة بطول (12 كم)	طرق مفردة بطول (12 كم)	Fili - Madam	11-R775 - Internal Roads In Fili Area
العقد : 989 ط جسور المشاة على شارع الاتحاد، شارع الملك فيصل وشارع الملك عبدالعزيز	الشارقة	جسور للمشاة بطول (295 م) / (46 م) / (49 م)	جسور للمشاة بطول (295 م) / (46 م) / (49 م)	Sharjah City	12-Contract R989 - Footbridges On Al Ittihad Road, King Faisal & King Abdul Aziz Streets
العقد : 822 ط / أ تطوير شارع المدينة الجامعية ( البوليفارد )	الشارقة	طرق مزدوجة بطول (3.6 كم) / طرق مفردة بطول (4 كم) / طريق خدمي بطول (1.9 كم)	طرق مزدوجة بطول (3.6 كم) / طرق مفردة بطول (4 كم) / طريق خدمي بطول (1.9 كم)	Sharjah City	13-Contract R822A- University City Road Improvement [ Boulevard ]
العقد : 1010 ط التقاطع رقم (8) على طريق الشارقة - الذيد	الشارقة	جسر مزدوج بطول (52م) مع طرق كمخارج حرة بطول (2.6 كم)	جسر مزدوج بطول (52م) مع طرق كمخارج حرة بطول (2.6 كم)	Sharjah City	14-R1010 - Development of IC8 along Dhaid Road
العقد : 1015 ط / الجسر المؤدي إلى المنطقة التجارية في سهيلة	سهيلة - الذيد	جسر مفرد بطول (50م) مع طرق كمخارج حرة بطول (1.8 كم) / طريق مزدوج بطول (7.2 كم)"	جسر مفرد بطول (50م) مع طرق كمخارج حرة بطول (1.8 كم) / طريق مزدوج بطول (7.2 كم)"	Suhaila - Dhaid	15-R1015 - Bridge To Suhaila Commercial Area
العقد : 1150 ط الطرق المؤدية إلى مسجد العلم وحضانة الرحمانية في منطقة الرحمانية 1	الرحمانية-1- الشارقة	طرق مفردة بطول (0.9 كم)	طرق مفردة بطول (0.9 كم)	Al Rahmanya 1- Sharjah City	16-R1150 - Link Road To Al Alam Masjid And Nursery In Al Rahmaniya-1
العقد 559 ط/أ - الطريق المؤدي الى قصر البديع-طريق الخدمة و الزراعة التجميلية	بساتين الفلاح - الشارقة	طريق خدمي بطول (1.5 كم)	طريق خدمي بطول (1.5 كم)	Al Falaah Agriculture -Sharjah City	17-R559A - Palace Access Road Interchange / Service Road & Landscaping
العقد: 1000 ط/د - طريق الشارقة - خورفكان (من المحطة 34+990 الي 24+000)	الذيد	طريق مزدوج بطول (7 كم)	طريق مزدوج بطول (7 كم)	Dhaid	18-Contract R1000D - Sharjah To Khorfakkan New Road [Chainage 34+900 to 42+000 ]
العقد: 1000 ط/د1 - جسر صناعية الذيد والطريق الرابط	الذيد	جسر مفرد بطول (72م) / طريق مزدوج بطول (0.6 كم)	جسر مفرد بطول (72م) / طريق مزدوج بطول (0.6 كم)	Dhaid	19-Contract R1000D/1- Dhaid Industrial Area I/C& Access Road
العقد : 1000 ط / د / 2 / جسر سيجي شوكة	الذيد	جسر مفرد بطول (38م)	جسر مفرد بطول (38م)	Dhaid	20-Contract R1000D/2 - Shawka - Siji Road Bridge
العقد : 1000 ط / د / 3 / طريق الشارقة خورفكان الجديد من المحطة 42+000 إلى المحطة 47+000	الذيد	طريق مزدوج بطول (5 كم)	طريق مزدوج بطول (5 كم)	Dhaid	21-Contract R1000D/3 - Sharjah To Khorfakkan New Road [Chainage42+000 to 47+000 ]

Source: Sharjah Roads & Transport Authority

المصدر: هيئة طرق ومواصلات الشارقة

Cont.Table (3.6.13) تابع جدول  
أطوال شبكات الطرق التي تم إنجازها  
Lengths of Road Networks that Have Been Completed  
2019-2020

Road Name	From and To	2019 - 2020	2020 - 2019	من وإلى	اسم الطريق
22-Contract R1000D/4 - Ashwani Bridge	Dhaid	Dual Bridge [ 20M]	جسر مزدوج بطول (20م)	الذيد	العقد: 1000 ط / د / 4 جسر عشواني
23-Contract R1000B - Sharjah To Khorfakkan New Road [Chainage12+800 to 34+900 ]	Dhaid / Al Batayah	Dual Carriageway[ 22KM]	طريق مزدوج بطول (22كم)	الذيد / البطائح	العقد: 1000 ط/ب - طريق الشارقة - خورفكان [ من المحطة 12+800 الي 34+900 ]
24-Contract R1000B/1- Tawi Al Saman Interchange	Tawi Al Saman	Dual Bridge(47M)/Dual Carriageway (3.7KM)	جسر مزدوج بطول (47م) / طريق مزدوج بطول (3.7كم)	طوي السامان	العقد: 1000 ط /ب-1 جسر طوي السامان
25-Contract R1000A/1- Wushaa Interchange	Dhaid	Two Dual Bridge Each [ 33M]	جسرين مزدوجات بطول (33م) لكل منهما	الذيد	العقد: 1000 ط /أ-1 جسر الوشاح
26-Contract R1000A/2 -Nizwa Interchange	Al Manazel - Sharjah City	Four Lanes Dual Bridge [ 42M]	جسر مزدوج مكون من أربعة حارات بطول (42م)	المنازل - الشارقة	العقد: 1000 ط / 2أ - جسر نزوى
27-Contract R1000C - Sharjah To Khorfakkan New Road [Chainage63+353 to 59+060 ]	Ras Al Khamaa	Dual Carriageway[ 4.3KM]	طريق مزدوج بطول (4.3كم)	رأس الخيمة	العقد: 1000 ط /ج - طريق الشارقة خورفكان الجديد [ من المحطة 060+59 الي 63+353 ]
28-Contract R1000F - Sharjah To Khorfakkan New Road [chainage51+400 to 59+060 ]	Ras Al Khamaa	Dual Carriageway[ 7.6KM]	طريق مزدوج بطول (7.6كم)	رأس الخيمة	العقد: 1000 ط / و - طريق الشارقة خورفكان الجديد [ من المحطة 400+51 الي 59+060 ]
29-Contract R1000H - Sharjah To Khorfakkan New Road [Chainage47+000 to 51+400 ]	Ras Al Khamaa	Dual Carriageway[ 4.4KM]	طريق مزدوج بطول (4.4كم)	رأس الخيمة	العقد: 1000 ط /هـ - طريق الشارقة خورفكان الجديد [ من المحطة 000+47 الي 51+400 ]
30-R1110 - Roads And Parking For Al Haq Masjid In Al Rahmaniya - 5	Al Rahmaniya 5- Sharjah City	Single Carriageway[ 1KM]	طرق مفردة بطول (1كم)	الرحمانية 5- الشارقة	العقد: 1110 ط - طرق ومواقف جامع الحق في منطقة الرحمانية 5
31-R1112 - Roads & Parking For Al Moflehoon Masjid In Muwafjah	Muwafjah - Sharjah City	Single Carriageway[ 0.2KM]	طريق مفرد بطول (0.2كم)	الموافجة - الشارقة	العقد: 1112 ط - طرق و مواقف جامع المفلحون
32-R1100 - Industrial Roads In Central Region, Sharjah	Central Region	Single Carriageway[ 8.2KM]	طرق مفردة بطول (8.2كم)	المنطقة الوسطي	العقد : 1100 ط - تنفيذ طرق لصناعات المنطقة الوسطي
33-Contract R773A - Access Road From I/C 5 To Rahmaniya Suburb	Al Rahmaniya - Sharjah City	Dual Carriageway[ 3.8KM]	طريق مزدوج بطول (3.8كم)	الرحمانية - الشارقة	العقد 773 ط / ب - الطريق المؤدي الى ضاحية الرحمانية من التقاطع رقم [5]
34-R874 - Access Roads To Al Madam Graveyards	Madam	Single Carriageway[ 5.5KM]	طرق مفردة بطول (5.5كم)	المدام	العقد 874 ط - الطرق المؤدية للمقابر بمنطقة المدام
35-R1160 - Parking For For Al Fordous Masjid At Al Mamzar	Al Mamzar - Sharjah City	Single Carriageway[ 0.2KM]	طريق مفرد بطول (0.2كم)	الممزر - الشارقة	العقد 1160 ط - مواقف لجامع الفردوس في منطقة الممزر
36-Contract R1165 - Access Road To Hamriyah Freezone	Al Hamriyah	Dual Carriageway (3.8KM) / Single Carriageway(5.8KM)	طريق مزدوج بطول (3.8كم) / طرق مفردة بطول (5.8كم)	الحمرية	العقد 1165 ط - الطرق المؤدية إلى المنطقة الحرة بالحمرية
37-R1156 - Access To Cattle And Sheep Market In Al Saja'a	Al Saja'a Industrial - Sharjah City	Single Carriageway[ 2.4KM]	طريق مفرد بطول (2.4كم)	الصجعة الصناعية - الشارقة	العقد: 1156 ط - الطرق المؤدية الى سوق المواشي و الأغنام بمنطقة الصجعة الصناعية
38-R1161 - Access Road To Tawi Suwaidan	Tawi Suwaidan - Al Madam	Single Carriageway(0.9KM)	طرق مفردة بطول (0.9كم)	طوي سويدان - المدام	العقد : 1161 ط - الطريق المؤدي إلى شعبية طوي سويدان
39-R822A - University City Boulevard Variation Order No.3 Access Road To Al Qur'an Al Kareem Complex	Sharjah City	Dual Carriageway (0.5KM) / Single Carriageway(0.1KM)	طريق مزدوج بطول (0.5كم) / طرق مفردة بطول (0.1كم)	الشارقة	العقد : 822 ط / أ - تطوير شارع المدينة الجامعية ( البوليفارد ) الأمر التغييري رقم[3]- الطريق المؤدي الى مجمع القرآن الكريم
40-R775B - Access Road To Nursery & Modification Of Parking For Ladies Club In Al Thameed, Madam	Al Thmid - Madam	Single Carriageway[ 0.1KM]	طريق مفرد بطول (0.1كم)	التميد - المدام	العقد : 775 ط/ب - الطريق المؤدي الى الحضنة النموذجية و تعديل المواقف الخارجية لنادي السيدات في منطقة التميد
41-R1164 - Roads & parking For Sports Hall In Batayah Sport Club	Al Batayah	Single Carriageway(0.7KM)	طرق مفردة بطول (0.7كم)	البطائح	العقد : 1164 ط - طرق و مواقف للصالة الرياضية في نادي البطائح
42-Contract R405F [4/1] - Shis To Khorfakkan Road And Tunnels/ Tunnel -2 (West)- Al Multaga	Shiss - Khorfakkan	Dual Tunnel (1.7KM) / Dual Carriageway[ 1.5KM]	نفق مزدوج بطول (1.7كم) / طريق مزدوج بطول (1.5كم)	شيص - خورفكان	العقد : 405 ط / ف (4/1) طريق وأنفاق شيص - خورفكان - النفق رقم / 2 (نفق الملتقى) الغربي
43-R1127 - Road Leading To Al Irbad Bin Sariyah Mosque In Muwafjah	Muwafja - Sharjah City	Single Carriageway(0.4KM)	طرق مفردة بطول (0.4كم)	الموافجة - الشارقة	العقد: 1127 ط - الطريق المؤدية إلى مسجد العرياض بن سارية في منطقة الموافجة

Source: Sharjah Roads & Transport Authority

المصدر: هيئة طرق ومواصلات الشارقة

جدول (3.7.1) Table  
عدد المشتركين في خدمة الاتصالات في إمارة الشارقة  
Total Subscribers of the Telecommunication Service in the Emirates of Sharjah

2018-2020

Type of Services	2018	2019	2020	نوع الخدمة
<b>Fixed Telephone Network:</b>				<b>شبكة الهاتف الثابت:</b>
Fixed Telephone Subscriptions	274,047	279,941	276,063	إشتراكات الهاتف الثابت
<b>Mobile Network:</b>				<b>شبكة الهاتف المتحرك:</b>
Mobile Cellular Telephone Subscriptions	2,053,097	2,181,132	2,066,081	إشتراكات الهاتف المتحرك
<b>Total</b>	<b>2,327,144</b>	<b>2,461,073</b>	<b>2,342,144</b>	<b>المجموع</b>
<b>Fixed Broadband:</b>				<b>إنترنت النطاق العريض الثابت:</b>
Fixed Broadband Subscriptions	426,709	434,263	449,133	إشتراكات إنترنت النطاق العريض الثابت
<b>Grand Total</b>	<b>2,753,853</b>	<b>2,895,336</b>	<b>2,791,277</b>	<b>الإجمالي</b>

Source: Telecommunications Regulatory Authority

المصدر: الهيئة العامة لتنظيم قطاع الاتصالات

## الإتصالات

إن التطور التكنولوجي هو من أهم سمات العصر الحديث، و يعتبر نمو خدمة الاتصالات من المؤشرات المهمة لمدى إهتمام الأفراد ومؤسسات العمل المختلفة في استخدام هذه الوسائل في أمورهم اليومية. حيث أن أغلب الخدمات الحيوية تتوفر من خلال خدمة الاتصالات، و نمو الطلب عليها هو مقياس على نمو التحول الرقمي.

حيث أنه بين عامي 2019 و 2020 قد نمت إشتراكات شرائح الهواتف المتحركة في إمارة الشارقة بنسبة 5.3%، بينما نما مشتركي خدمات الإنترنت للفترة نفسها بمعدل 3.4% و بلغ إجمالي إشتراكات خدمت الاتصالات في إمارة الشارقة 2,342,144 إشتراك بزيادة 4.8% عن السنة التي سبقتها

### مصادر البيان:

تم توفير بيانات هذا القسم عن طريق الهيئة العامة لتنظيم قطاع الاتصالات، وهي الجهة المختصة بضمان تأمين خدمات الاتصالات في جميع أنحاء الدولة، وضمان نوعية الخدمات بما يتطابق مع شروط الرخصة من قبل المرخصين والتشجيع والترويج لقطاع الاتصالات وتقنيات المعلومات وتطويره بالدولة.

## Communications

The technological development is of the most important features of the modern era, and the growth and spread of telecommunication services are important indicators of the degree of interest of individuals and organizations in the use of these tools in their daily affairs. As most of the vital services are available through the telecommunications service, and demand growth is a measure of the growth of digital transformation.

Between 2019 and 2020 segments of mobile subscriptions in the Emirate of Sharjah was reduced by 5.3%, while subscribers of Internet services grew at the same period by 3.4% and the total subscriptions of the telephone services in the Emirate of Sharjah was 2,342,144 subscribers, with a reduction of 4.8% comparing with the previous year.

### Data Source:

The Data in this section is issued by the Telecommunications Regulatory Authority (TRA), which is responsible for ensuring the provision of telecommunication services throughout the country, ensuring the quality of services in accordance with license requirements by licensees, and promoting and promoting the telecommunications and information technology sector in the country.

جدول (3.8.1) Table  
عدد المحميات في إمارة الشارقة حسب المنطقة  
No. of Nature Reserves In Sharjah by Region

2020

Region	Reserve Name	العدد .No	إسم المحمية	المنطقة
Sharjah City	Wasit Nature Reserve	2	محمية واسط الطبيعية	مدينة الشارقة
	Sir Bu Na'air Island		محمية جزيرة صير بونعير	
Central Region	Al Dhelaimah Protected Area	9	محمية الظليمة	المنطقة الوسطى
	Al Ebridi Protected Area		محمية البردي	
	Mleiha Protected Area		محمية مليحة	
	Misanad Protected Area		محمية مسند	
	Al Faya Protected Area		محمية الفاية	
	Jebel Buhais Protected Area		محمية جبل بو حيص	
	Elmentether Greenbelt		محمية حزام غابات المنتثر	
	Lemdynah Protected Area		محمية المدينة	
	Wadi Garha Protected Area		محمية وادي فرحة	
Eastern Region	Al Qurm Protected Area	3	محمية أشجار القرم	المنطقة الشرقية
	Wadi Al Helo Protected Area		محمية وادي الحلو	
	Al Hefaiyah Protected Area		محمية الحفية	
<b>Total</b>		<b>14</b>		<b>المجموع</b>

Source: Environment &amp; Protected Areas Authority, Sharjah

المصدر: هيئة البيئة والمحميات الطبيعية، الشارقة.

## المحميات الطبيعية

تهتم الشارقة بالمحافظة على بيئة المناطق الطبيعية المختلفة المنتشرة في الإمارة، وذلك عبر إنشاء مناطق المحميات و توفير السبل الممكنة لضمان ازدهار الحياة الطبيعية فيها. حيث إن لدى الشارقة 14 محمية طبيعية وتعتبر محمية مليحة هي أكبر محمية بالإمارة بمساحة تقدر بـ 36.6 كيلومتر مربع، بينما تعتبر محمية واسط هي الأصغر بمساحة 0.86 كيلومتر مربع.

تهدف تلك المحميات الطبيعية للمحافظة على توازن البيئة الطبيعية لتبقى كما كانت عليه في الماضي قبل اتساع رقعة التطور العمراني و التمدد المدني. حيث أن البيئة تعتبر ثروة مهمة يجب المحافظة عليها و نقلها للأجيال القادمة.

### مصادر البيان:

تم توفير بيانات هذا القسم عن طريق هيئة البيئة والمحميات الطبيعية، والتي تهدف إلى حماية البيئة والحياة الفطرية وتنوعها الحيوي، من خلال البحث العلمي ووضع السياسات المناسبة للتوعية، ودعم مبدأ التنمية المستدامة للحفاظ على الموارد البيئية الطبيعية وضمان استغلالها لصالح الجيل الحاضر دون إهدار حق أجيال المستقبل.

## Nature Reserves

Sharjah is interested in preserving the environment of the various natural areas in the emirate, through the establishment of protected areas and provide possible ways to ensure the prosperity of normal life. Sharjah has 14 nature reserves and Maliha Reserve is the largest protected area in the Emirate with an area of 36.6 square kilometers, while Wasit is the smallest reserve with an area of 0.86 square kilometers.

The nature reserves aim to preserve the natural balance of the environment to remain as it was in the past before the expansion of the urban development and civil expansion as the environment is an important asset that must be preserved and transferred to future generations.

### Data Source:

The Data in this section is issued by the Environment Agency and natural reserves, which aim to protect the environment and wildlife and diversity of life, through scientific research and develop appropriate policy development, and support the principle of sustainable development to preserve the environmental and Natural Resources and to ensure their exploitation for the benefit of the present generation without wastage of the rights of future generations.

جدول [3.8.3] Table  
عدد فصائل الحيوانات في محميات إمارة الشارقة حسب الحالة  
No. of Animal Species in Sharjah Nature Reserves by Status

2020

المحمية	الأصناف المهددة بالإنقراض Threatened	غير مهددة Least Concern	غير مصنفة Not Listed	Reserve Name
محمية الظليمة	3	25	24	Al Dhelaimah Protected Area
محمية أشجار القرم	6	29	191	Al Qurm Protected Area
محمية البردي	1	27	13	Al Ebridi Protected Area
محمية واسط	1	21	126	Wasit Nature Reserve
محمية وادي الحلو	0	20	69	Wadi Al Helo Protected Area
محمية صبر بونعير	....	3	9	Sir Bu Na'air Island
محمية مليحة	1	15	19	Mleiha Protected Area
محمية الحفية	0	17	53	Al Hefaiyah Protected Area
محمية الفاية	1	15	19	Al Faya Protected Area
محمية جبل بحيح	0	15	37	Jebel Buhais Protected Area
محمية حزام غابات المنتثر	1	18	59	Elmentether Greenbelt
محمية لمدينة*	....	....	.....	Lemdynam Protected Area*
محمية وادي قرحة	1	18	59	Wadi Garha Protected Area
محمية مسند	1	25	22	Msanad Protected Area

Source: Environment & Protected Areas Authority, Sharjah  
\* Surveys of living organisms are still ongoing

المصدر: هيئة البيئة والمحميات الطبيعية، الشارقة.  
\* مازالت عمليات مسوحات الكائنات الحية مستمرة.

جدول [3.8.2] Table  
عدد الحيوانات في محميات إمارة الشارقة حسب النوع  
No. of Animals Sharjah Nature Reserves by Type

2020

اسم المحمية	مجموع الأنواع المعروفة Total of Identified Species	الأنواع المستوطنة Native Species	الأنواع الغازية Invasive Alien Species	Reserve Name
محمية الظليمة	78	72	6	Al Dhelaimah Protected Area
محمية أشجار القرم	250	242	8	Al Qurm Protected Area
محمية البردي	100	89	11	Al Ebridi Protected Area
محمية واسط	160	150	10	Wasit Nature Reserve
محمية وادي الحلو	276	264	12	Wadi Al Helo Protected Area
محمية صبر بونعير	16	12	4	Sir Bu Na'air Island
محمية مليحة	52	46	6	Mleiha Protected Area
محمية الحفية	72	64	8	Al Hefaiyah Protected Area
محمية الفاية	52	46	6	Al Faya Protected Area
محمية جبل بحيح	52	46	6	Jebel Buhais Protected Area
محمية حزام غابات المنتثر	78	72	6	Elmentether Greenbelt
محمية لمدينة*	.....	.....	.....	Lemdynam Protected Area*
محمية وادي قرحة	78	72	6	Wadi Garha Protected Area
محمية مسند	78	72	6	Msanad Protected Area

Source: Environment & Protected Areas Authority, Sharjah  
\* Surveys of living organisms are still ongoing

المصدر: هيئة البيئة والمحميات الطبيعية، الشارقة.  
\* مازالت عمليات مسوحات الكائنات الحية مستمرة.

جدول (3.8.5) أنواع الغابات في إمارة الشارقة  
Types of Forests In Sharjah

Area[Km2]	2017	المساحة (كم2)	
Forest	المساحة Area	العدد No.	الغابات
Natural Terrestrial	2.0	21	الطبيعية البرية
Total terrestrial forests	2.0	21	مجموع الغابات البرية
Mangrove	1	2	غابات أشجار القرم
Protected Forest Area	0	1	الغابات المحمية البرية
Protected Forest Area of Mangrove	1	1	الغابات المحمية من المانغروف
Natural growth	2.0	23	النمو الطبيعي
Carbon storage in living forest biomass	389.30 [mg/Km2]	4 [ملي جرام / كم2]	الكربون المخزون في الكتلة الحيوية للغابة

Source: Environment & Protected Areas Authority, Sharjah  
Data is not available for years 2018, 2019, 2020

المصدر: هيئة البيئة والمحميات الطبيعية، الشارقة  
\*لا تتوفر البيانات عن الأعوام 2018,2019,2020

جدول (3.8.4) عدد النباتات في محميات إمارة الشارقة حسب النوع  
No. of Plants Sharjah Nature Reserves by Type

2020		مجموع الأنواع المعروفة Total of identified species	
Reserve Name	الأنواع الغازية Invasive alien species	الأنواع المستوطنة Native Species	المحمية
Al Dhelaimah Protected Area	0	29	محمية الظليمة
Al Qurm Protected Area	1	21	محمية أشجار القرم
Al Ebridi Protected Area	2	38	محمية البردي
Wasit Nature Reserve	1	27	محمية واسط
Wadi Al Helo Protected Area	47	120	محمية وادي الحلو
Sir Bu Na'air Island	0	2	محمية صبر بونعبر
Mleiha Protected Area	0	10	محمية مليحة
Al Hefaiyah Protected Area	2	20	محمية الحفية
Al Faya Protected Area	0	10	محمية الفاية
Jebel Buhais Protected Area	0	10	محمية جبل بحيحص
Elmentether Greenbelt	1	13	محمية حزام غابات المنتثر
Lemdyanah Protected Area	0	9	محمية لمدينة
Wadi Garha Protected Area	0	22	محمية وادي قرحة
Msanad Protected Area	0	36	محمية مسند

Source: Environment & Protected Areas Authority, Sharjah

المصدر: هيئة البيئة والمحميات الطبيعية

Tel +971 6 5191 777 هاتف  
Fax +971 6 5370 666 براق  
Sharjah - UAE 60606 الشارقة - إ.ع.م  
info@dscd.ae | www.dscd.ae